員

足

增

委草根

司



說

橋

B

E

意大利最高級產品



燈飾有限公司

華僑

報

萩

童助學

請

解

善囊

刊登 聲

第二期課程 第五屆開辦 歷屆成績優異

幫助同學在會考英文 科中取得C級或以上 成績・否則退還全部 學費半數・只要其出 席率達百分之一百。

英數理化 單助同學在會考中取合格課程 得日級或以上成績,否則退還全部學費半 數,只要其出席率達 百分之九十五。

旺舖平租

德輔道西95-97號 (近高陞酒家)

面積:992至2154呎 樓底特高·舖面闊

獨立厠合各行各業

裕泰興有限公司 電話:5-455223

出利

北角區地鐵站上 最高級寫字樓 氣派非凡,無<mark>與</mark>無比 面積由 527

\*冷氣開放時間特長

免佣 詳情請電H234441 華此財務有限公司

(華比銀行附屬機構)

利率行情 三個月一六個月

5. 000% 6. 000% 6. 250% 最低存款額HK\$50,000-

詳情請電5-8230492向譚淑嫺小姐查詢 或向華比財務有限公司

香港灣仔高士打道七十七號至

香港人遊香港

### 米埔秋 H

- (1) 冷氣旅遊專車直達米埔
- (2) 漫步及觀賞雀鳥保護區 (3) 享受米埔秋日美麗風光
- (4) 參觀展能運動村新設施
- (5) 上水恆樂小厨嘗海鮮宴 (6) 鹽灶下遠眺邊境新發展
- (7) 新環迴公路觀偉大建設
- (8) 新張福滿樓酒家進晚謙

(B組不包晚飯) \$128 日期:10月13,20日 费用:\$228

七海旅運有限公司 香港連輛道中華僑產大厦1802室 5-413081

### 今天拍賣 **AUCTION TODAY**

香港干諾道中壹號富麗華酒店三樓 翡翠廳舉行

可供發展用地

- 半山區巴炳頓道27號 面積:約7,606平方呎
- 尖沙咀加拿芬道2號 面積:約1,665平方呎
- (3) 跑馬地山村台5號 面積:約4,932平方呎 銀主代表律師:

孖士打律師行 香港遮打道10號太子行18樓 電話:5-8432211

詳情請向聯合代理人聯絡。

港豐盛物業 管理有限公司 進豐銀行集團成員

香港皇后大道東183號

合和中心31樓 5-8227211 衛健明! 測計師行 香港軒尼詩道500號

5-7909828 5-215281

興利中心28樓西翼

### NENENENENENENENENENENEN 超值數字特價發售

限以財務

· 商場

工業

車位

麗都大厦灣仔蘭杜街2號 面積由492-593呎 售\$410,000起

福仁大厦 深水埗福華街 商場旺舗:面積由105-311呎 每間特價僅售\$91,000起 麗華大厦 大角咀松樹街

商場旺舖·尙餘一間·面積136呎 每呎特價 \$397 北河大厦 深水埗北河街/福華街 商場旺舖·尚餘二間

面積118呎起·售\$57,800起 盈業大厦 下葵涌貨柜碼頭路 地下:面積4,672呎起·吉售

南豐新邨鰂魚涌基利路

樓上單位連租約特價出售 盈業大厦下葵涌貨柜碼頭路336地段

富華工業大厦元朗喜業街 地下:尚餘一伙,面積2.405呎 特價出售

萬豐大厦元朗鳳群街329地段

商場旺舖尚餘三間·面積由87-158呎

福田大厦白田偉智街

特價售\$34,000起

特價售\$53,000起

商場旺舗:面積由70-226呎

新興工業大厦 屯門建基路161地段 富華工業大厦元朗喜業街

冷臟。南豐發展有限公司

香港中區畢打街中建大厦 9 樓·電話:5-235235·5-243261·5-236866 各厦售樓處電話5-290546(雕都) 3-865525(福仁)3-7785382(福田)0-226016(盈業)0-762313(富華)

NENENENENENENENENENENEN

對外貿易顯著放緩,旅遊收益續有增長。對對外貿易顯著放緩,旅遊收益續有增長。對對外貿易顯著放緩,旅遊收益續有增長。 與補有形外貿入超當具有更大貢献。 一〇點一,八二年為百分之一〇點六,八三年為百分之十二點,而估計八五年續有更大貢献。 其重要性。現當國際貿易佔出口比重為百分之 中馬百分之十一點八,八四年則更增至逾百年為百分之十二點,而估計八五年續有增長。長期以 來,出口貿易與旅遊業均爲香港經濟兩大支 條經濟支柱。不錯,近年旅遊與局內 旅遊業却有此表現,充份顧出是最堅穩的一 旅遊業却有此表現,充份顧出是最堅穩的一 能遊業却有此表現,充份顧出是最堅穩的一 於遊業却有此表現,充份顧出是最堅穩的一 於遊業却有此表現,充份顧出是最堅穩的一 於遊業却有此表現,充份顧出是最堅穩的一 於遊業却有此表現,充份顧出是最堅穩的一 於遊業却有此表現,充份顧出是最堅穩的一 於遊業和有此表現,充份顧出是最堅穩的一 於遊業和有此表現,充份顧出是最堅穩的一 於遊業和有此表現,充份顧出是最堅穩的一 於遊業和有此表現,充份顧出是最堅穩的一 於遊業和有此表現,亦是一 於遊業和有增長。對

一般支持都未反映出外來旅遊業的措施、 一般支持都未反映出外來旅遊業的香港的 更,該會要致力於作出更多的行動,以使旅 要,該會要致力於作出更多的行動,以使旅 要,該會要致力於作出更多的行動,以使旅 遊業在政府心目中獲得正確的地位。 本港旅遊業有今天的成就,無疑得力於 本港旅遊業有今天的成就,無疑得力於 本港旅遊業有今天的成就,無疑得力於 本港旅遊業有今天的成就,無疑得力於 本港旅遊業有今天的成就,無疑得力於 本港旅遊業有多天的成就,無疑得力於 本港旅遊業有多天的成就,無疑得力於 本港旅遊業有多天的成就,無疑得力於 本港旅遊業有多天的成就,無疑得力於 本港旅遊業有多天的成就,無疑得力於 本港旅遊業有多天的成就,無疑得力於 本港旅遊業有多天的成就,無疑得力於 本港旅遊業有多天的成就,無疑得力於 本港旅遊業的重要性,無論基本政策及

香港酒店業商會呼籲港府成立一個司級部門,統籌本港長遠旅遊發展。該會執行總會及旅遊業人士,定期開會以保持聯絡,研究此方面的發展路市。一個司級部門,統籌本港長遠旅遊發展。該會執行總常此方面的發展路向。

香港外來旅遊業的輝煌成就,對香港整香港外來旅遊業的輝煌成就,對香港整本時間的平均租出率達百分之一大次,與去年同期相比較,增幅達百分之一大次,與去年同期相比較,增幅達百分之一大大,在世界上也屬於第一流的高紀錄。去年本港旅遊收益高達一百四十三億港大小,在世界上也屬於第一流的高紀錄。去年本港旅遊收益高達一百四十三億港大小,在世界上也屬於第一流的高紀錄。大學內超甚有帮助。去年本港對外貿易赤字之十五點七。巨額的旅遊收益,對順達百分之十一萬九千六百三十八十八,在世界上也屬於第一流的高紀錄。

# 斿

# 義郵輪 義空軍美艦 怖分子警告以色列

一有英美希

客

應變

埃及情報官員說,這批海盗威脅要把人質逐個殺死,但準確數字還不知道。未經證實消息船上有二十八個美客作爲人質,要求以色列釋放五十個巴勒斯坦囚犯,否即對開海岸强行登上一艘義大利豪華郵輪,挟持船上大約四對開海岸强行登上一艘義大利豪華郵輪,挟持船上大約四對開海岸强行登上一艘義大利豪華郵輪,挟持船上大約四 T之際,隆重舉行各種9年十一月十二日孫中主國委員會第十次常表

委

常

恐怖份子威脅船長 能 回答外 各亞港登陸船 間詢

大利外長要求阿拉法 大利外長要求阿拉法 上現有四百人 上現有四百人

保證郵船旅客安全

人進行這項恐怖活動が断的巴解總部否認會恐怕事件名件。

YAT

**一下運河入口)** 



一管發生 羅合作政策不 麼變 

視察川

· 包括經濟合作關 。不管今後發生什 是中國堅定不移的 是中國堅定不移的



南美國家

促法停止 核爆試驗

成立司級部門統籌旅

遊發展

前內 刋回憶錄 臣柏堅遜情婦 大爆福島軍情

英國與阿根廷福克斯軍局 ( 合衆國際社倫敦八日 一 一 本 可 能 根 (據法例要求提控拍堅遜

巴責指

八士參

出先生故居

可以發表意見。至於從另外一個角的政制改革是兩囘事,與者等的政制改革,應該說是從什香港的政制改革,應該說是從什香港的政制改革,應該說是從什麼角度來講。從基本法本身來說完全質對不動的,它是要動的,它是要動的,它是要動力不動的,它是要動力不動的,它是要動的,它是不會完全原對不動的,它是要動的,它是要動力,將來可能够表意見。至於從另外,將來對這個問題的看法。

医,應該「純情」一點,用的。因之,我們在提意見或「專題別途的意願。本身並無作爲任何「買別途的意願。本身並無作爲任何「買對「基本法」提意見純然是反映香港

一年過渡期的香 ・不管在任 ・不管在任

女人與政治 正常英保守黨舉行周年大會。英保守黨前任 正常英保守黨舉行周年大會。英保守黨則任 正常英保守黨舉行周年大會。英保守黨即任 正常英保守黨舉行周年大會。英保守黨則任 正常英保守黨舉行周年大會。英保守黨則任 正常英保守黨舉行周年大會。英保守黨則任 正常英保守黨舉行周年大會。英保守黨則任 政兩個女人也是平常事。不值得評論。可惜柏堅 或兩個女人也是平常事。不值得評論。可惜柏堅 或兩個女人也是平常事。不值得評論。可惜柏堅 之高潮龍了。又何必將「 之高潮龍了。又何必將「 之高潮龍了。又何必將「

**漢、國際空運和海上運輸等事業,增加非貿易外業、國際空運和海上運輸等事業,增加非貿易外。同時大力發展勞務出口、對外承包工程、旅遊** 

七五計劃圖簡

那、中部、西部三個經濟地帶,它們的相互關係 部、中部、西部三個經濟地帶,它們的相互關係

並要把機電產品的出口提到十分重要 中國將繼續增加石油、煤炭、有色金 中國將繼續增加石油、煤炭、有色金 的開拓和出口商品的生產佈局提出了

(路透合衆社) 達安德魯空軍基地,獲國務卿舒爾茲歡迎。 新加坡總理率光耀訪問美國,星期一抵

# 福建對 年 外經濟 年更樂觀 貿易

公映名片「

聖母瑪莉亞」

母竟有裸體鏡頭

閩

一般立法局一战 未知許許多多俊傑與高賢以爲如何?法。 未知許許多多俊傑與高賢以爲如何? 然相信少說話,多做專是最佳的「對人處事」辦 在下的想法,仍然不主張講話太多。在下始

除傷

三期星

# 十年五八九一歷公年四十七國民權中 昌起義事

# **"容整頓一新到處見** 色牌樓宏偉建築物一 図慶 ム體性景 片旗海

5,與美麗壯觀的蛋面,充分呈現十月的光輝下,國家的繁心,與美麗壯觀的背大白日滿地紅國旗,構成一幅美麗熱鬧的八車站,所佈置的彩色牌樓,全國各機構、大厦、普通懸掛八車站,所佈置的彩色牌樓,全國各機構、大厦、普通懸掛、排置國旗,配製彩光,構成立體景觀。

波多黎各半世紀

以來

嚴重洪水成災

山坭埋蓋民居有百五人

明上午九時總統府冠蓋雲集 化焖係事宜交换意見。俄克拉荷馬市副市長詹姆斯今天前往台北,訪問一週。將參加雙十國慶活動,並拜會中華民國政府官員,就拓展中華民國與阿肯色州間頓夫婦明天將率領一個十五人代表團,雕開小岩到台北。他們在中華民國訪問三商業領袖將前往台北,參加雙十國慶活動。

中樞慶祝 蔣總統將親臨主持 國慶大典

各國駐華使節、代表,及專程來華的貴賓,將前往總有政府高級文武官員、民意代表及囘國僑胞代表近五慶與禮,將於十日上午九時,在總統府大禮堂舉行, 全球循胞代表二十五萬人, 時慶祝大會盛大遊行 將於上午 在總統府前廣場

您政一、「發展國家建設」、「三民主義統一中國」、四大主題編成遊行會後,隨即舉行盛大的遊行,遊行隊伍將分四個梯隊,以「復興民族文化立法院長倪文亞主持,蔣總統將親臨致詞,關述反共必勝,建國必成的決慶慶祝大會。

一个工厂
 <l

南非各地暴亂未停

美蘇 確保民航機安全口述 目三 國 已協議

設直接緊急 通訊網

頁三第張一第

北韓吃了

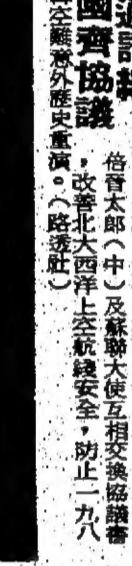
南韓態度堅持

以多加世運。 問舉行會議,雙方對主辦一九八八年世運會 問舉行會議,雙方對主辦一九八八年世運會

鐵復談及聯合組隊參加若干項賽事,道是過 職復談及聯合組隊參加若干項賽事,道是過 限於參加幾個隊際賽事及部份馬拉松賽。會 限於參加幾個隊際賽事及部份馬拉松賽。會 去從未談得結果的。 北韓的建議,相信已 去從未談得結果的。

人應

毋忘



外國駐

聯合展 開勞軍

哥國 特書 賀調 Ħ

洲安全會議構想等,將一推測東埔寨問題及亞定同炳總理等舉行會談

電)據曼谷的共產主義 國家外交界人士七日透 國家外交界人士七日透 國家外交界人士七日透 國家外交界人士七日透 國家外交界人士七日透 國家外交界人士七日透

**於旅,以往僅限於副蘇聯同泰國的政府** 

非 國 問 金 門 譽金 門爲 大陸

前

長 綫

全職基地・

, 成於下午結束訪問參觀活動離開金門返回台 的來訪,表示歡迎,並致送金門紀念章。馬 北。

不年度全美華商小姐 參與國慶活動 容美蓮昨抵

三日將來港訪問

日轉往香港訪問。

宣佈緊急狀態積極拯災民 八被活埋

加强對東南亞外交攻勢

蘇頭頭將訪泰

下,秦國不考愿改善對一下,秦國不考愿改善對一 年雙十國慶慶紀活動的南非國防部長馬蘭上 與等,由我國國防部長宋長志陪同,今天飛 與等,由我國國防部長宋長志陪同,今天飛 是座屹立於中國大陸邊緣的海上長城。 中央社金門八月電)來華參加七十四

南

訪 

鄭守

念珍品

反共婦

華使節

血肺總統 賀

大馬强行遣返

一個會艷驚四座 女人 /感到驕傲的女



**[本年度金馬獎 外主角** 楊

體育與法治

要普遍提倡體育,必具備錢財與人才。棒球協會與田徑協會是一要普遍提倡體育,必具備錢財與人才。棒球協會與田徑協會是一訓練民衆有守法習慣;要民衆有守法觀念,首先澈底提倡體育;思想民衆有守法習慣;要民衆有守法制。由人治演進到法治,設法 設法

出而逐鹿總統

索里斯於會晤線

服裝設計









國

理

專

政散

顏

### 策政販 告 The state of the s

黑激刺恐 動活會 社 令 諮乃書告報 詢 文

1985



預測

智女量行

# 法律援助處長穆士賢建議 判 署入 / 境審裁處

應提供

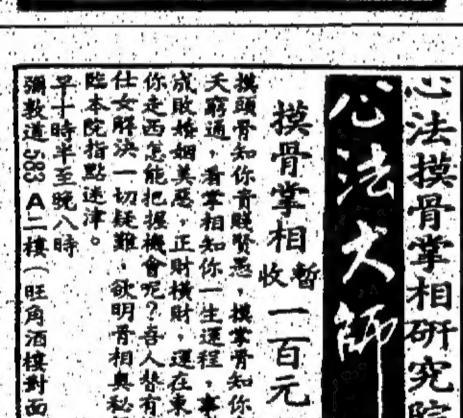
法律援助

廣

慢性病奇效學功或最新氣功價 油蔗地地鐵口出 ③300651



工廠:英皇道1065 號東達中心9樓 5-634133(3線)·5-721737



工西瓷相

永保艷麗留芳百世

域多利皇后街15號裕成大厦403

**砵蘭街 163 號11樓 E座** 預約③856536無病勿問

海獅實業有限公司

TEL (02) 683-3820 682-8234 TLX: 34366 POLYTOYS

歌美移民有限公司 自置物業。保證忠誠 九龍彌敦道221號恆鄭大廈一樓 電話:3-7239133 3-7236300 TELEX:37683 CHAUN HX

有萬羅包容內

每冊港幣肆拾捌 簽

證

六七六六一 八四九三八 二九三七一

電電電電電電

手的理辦關所國各亞南東及美歐民移或遊旅遠詳 與址地署公員專務商及事領港駐國各有列並,積 。料資考參的值價有最新最供提,話電

△售代有均局書大各▷

吳國平

集中精神· 然弛身心· 穩定情緒· 改善自己。 会預防精神崩潰·克服神經衰弱会。 通〉失賦·恐懼·無慮·緊張·散漫·自卑·羞怯 應〉口吃·心悸·喘息·戒烟酒·除惡廳·編心理· 香港禮頓道25-31號四樓 C 電話H8919610 (預約)

超級產品

NO. 99-L

風行世界

NO. X-5

NO. 246 水性

件月

### 三期星 區咀沙尖 費收濫吧酒

理不視坐非決視監密嚴局市 元萬廿逾項欵及涉訴投獲接

楊鐵樑稱司法獨立

中港

譽 日受到不 東或遭受 到不

揭幕

法局新大樓

議員宣誓港督作施政報告度立法局會議隨即舉行

位之需求量爲三千

半橋日都

以模式大致上和紐西 | 全取締英式・也非一成 | 本 ) <br/>
空記了・但報告書建 | 闡採取的相似,既不完 | 不變 綠皮 書精神難界定 各界團體將提意見

精品世界

BB

ARAT)水晶廠 ARAT)水晶廠

一个 有所值,香港闊佬多如天上繁星,精品自有人有所值,香港闊佬多如天上繁星,精品自有人有所值,香港闊佬多如天上繁星,精品自有人有所值,香港別是大部門。 一个是精品藝術角度第一,值得我們逐一介紹,他新都是趣味盎然的問題。 在末作介紹之前,還有值得一提之事,配 在末作介紹之前,還有值得一提之事,配 一个人是精品藝術角度第一,值得我們逐一介 一个人是精品藝術角度第一,值得我們逐一介 一个人是精品藝術角度第一,值得我們逐一介 一个人是精品藝術角度第一,值得我們逐一介 一个人是精品藝術角度第一,道得我們逐一介 一个人是精品藝術角度第一,這個漢母 一个人是精品藝術角度第一,一個 一个人是特品藝術角度第一,一個 一个人是特品藝術的問題。

較早前曾立又透露

本身之特系

**札** 即中國象棋。以智取

皆傾盡心力

著重其筆力

無論工筆寫

皆重其佈局結構國國臺。約分人

KO. (D) LFL, DEN NICKO, Needlapoierr 775F Ż 記名筆 0.2 mm 超幼簽寫 繪圖筆

自動四色 原子筆

NO. 77-SF

自動雙色 原子筆

NO. 150

超級特幼原子筆

NO. 1800 OIL PEN

各大公司書店文具筆行均售

總代理:同盛文儀有限公司 電話:3-7452666 3-7452667

本月廿七來港訪問

出席首次立法局會議

敞,爲了旅遊事業的整體利益,鳴鼓而攻之等手法欺騙遊客,親遊客爲羊牯,害華之馬

有效监察處分停牌

索有損旅遊聲譽

有多達二十萬元,自私自利的貪婪行爲,使到本港在國際上聲。 與場所,絕對不會坐視不理而損害本港的旅遊勝地聲譽。並晉 與場所,絕對不會坐視不理而損害本港的旅遊勝地聲譽。並晉 與場所,絕對不會坐視不理而損害本港的旅遊勝地聲譽。並晉 與場所,絕對不會坐視不理而損害本港的旅遊勝地聲譽。並晉 與場所,絕對不會坐視不理而損害本港的旅遊勝地聲譽。並晉 與場所,絕對不會坐視不理而損害本港的旅遊勝地聲譽。並晉 原子鈞在公開聲明中,列舉事實與數字,指出目前已接到 所以巧取豪華的手法濫收費用。他說:酒牌局正在嚴密注視道 ,以巧取豪華的手法濫收費用。他說:酒牌局正在嚴密注視道

超

維修設務中心地址:九龍觀塘鴻區;並36號二樓 徽4天:3-440151、3-450206 九臟深水堆長沙灣道1 品

區議會明討論

斷適應發展現體制

亂經濟商業運作

設改善香港

組委會或公司統籌管理



販商遷長沙

須改善現

**址衞生泊車事** 

傑 出述 勵 會

宗旨:

公開表揚傑出之社會工作及活動,並獎勵籌辦之志願團體●同時藉此鼓勵更多青年參與社會事務。 推廣公民教育及加强其對社會之歸屬惠。

劃

所以價錢最平

活動:

总建至本計劃今年的目標。「公民教育齊推廣,傑出事務應表揚」,籌委員於年初擬定以下一連串 活動,其中部份已完成的項目,深受各界哪力支持,成績美滿

一月——四月:問条調查 (調查表揚及獎勵對發工流失的影响。) 月:探訪荃灣區議會

月:配者招待會 (公佈計劃細則及問卷調查結果)

**OUTSTANDING SOCIAL AFFAIRS** 

AWARD SCHEME

評判專訪:

香港電台中文台節目總監朱培慶 一九八五年是香港代議政制有顯著發展的一年;三月,區 議會舉行了第二屆地方選舉・四月・十九區區議會主席首次由 區議員互選誕生,九月,立法局舉行第一次功能團體議席選舉 使立法局產生間接民選議員。 一九八五年大月中英政府就决定香港前途問題的聯合聲明

進行換文,香港開始進入十二年的過渡期,香港人將要負起治 理香港的使命《 一九八五年亦是「國際青年年」,香港年青的一代,在面 臨社會未來的種種轉變,必須作好充份準備,迎接新挑戰。關

參與地區建設・是八十年代香港年青人的任務。香港 電台與海港青年商會、華僑日報聯合主辦「傑出社會事務獎勵 計劃85」,目的便是爲了配合香港政制的發展,與及符合國際 **青年年所提倡的「參與、發展、和平」的精神,藉此計劃鼓勵** 更多青年及志願團體推廣公民教育及積極參與社會事務,同時 表場此等傑出社會事務工作計劃。 香港電台在過去一年來,亦積極宜傳公民意識,推廣與公 民教育有關的節目《「傑出社會事務獎勵計劃」,正是朝着此 海港青年商會會長。陳鎭爽

大月,八月:製作「競投冊」專題講座。 七月:「新一代與基本法」公開論壇。

十一月:一一許選,頒獎及展覽。

前一陣子,報章都刊登出社會人仕爭論之設立「不良刊物 審裁處」。部份人任認爲應立法管制。又有部份人任認爲會妨 **碍出版自由。立法管制與否,都不是解决問題的根源,問題的** 本始就是這些黃色刊物對一些靑少年之影响及所引起之社會問 題,當大家還未熱烈討論前,去年早已有一華青年人,察覺問 題的存在,而推出一個名爲「奮介」之活動,藉著介紹實素良 好之讀物,更喚起社會人仕對此問題之警覺性。

一一透過傳媒 • 以特輯形式公開表揚得

海港青年商會與辦「傑出社會事務獎勵計劃」之一個目的 \* 就是鼓勵更多青年人多留意社會上的種種問題 \* 而作積極性 參與,改善,推動有意義工作,令我們繼續享有一個繁榮,安 定社會

主辦機構:

目標而工作的一部份。本人賹祝願此項計劃取得成功。

贊助機構:

員 合

員務公級高利有祗劃計新為認 續用

經驗予我們力

事前安排妥善秩序良好

聲寶牌

科學函數計算機

實用可靠智者之選

· 總代理: 樂聲電器有限公司 香港夏瑟達海軍中心第一座1701-1710至 電話: 5-8229311

EL-525

(0.0) EL-344 • 8位數字液配類示 • 44項英制公制轉換功能 • 2錠記憶 •%,/ 按鍵

• 附有軟袋 EL-545 高雲敏度光能計算機 + 10位數字液晶顯示(2位指數) • 66項科學函數及統計功能 • 曰右移披離,方便改錯

• 附有軟袋 EL 509A

• 8位數字液晶顯示

- 可直接輸入方程式 • 32個預校程序及多項函數及統計功能 • 學生及專業人士必備 以尖端科技 締造尖端產品

高靈敏度光能計算機

10位液晶類示座枱機。

• 回右移按鍵,方便改錯

● 56項科學函數及統計功能

SHARP 聲寶牌

建銅亭

職校老

人中心

朱飛龍稱頌

主辨

# 日九月十年五八九一歷公年四十七

日起公開投票

## **兀龍區大厦總會** 舉行追月 園遊會 年大厦青年

三期星

**嗇色園祝黃大** 

仙誕

影劇電視明星 本於十月十五日開張齊業。澳門彩虹屋起东,及澳門新口岸東方酒店(前怡東河店)彩虹屋總店,及澳門新口岸東方酒店(前怡東河店)彩虹屋。澳門新丘屋等屬,該店主人每年均親自前往日本之服裝銷售網,該店主人每年均親自前往日本之服裝銷售網,該店主人每年均親自前往日本之服裝銷售網,該店主人每年均親自前往日本法國,意大利,及歐洲各地,搜集署、澳門彩虹屋在澳湾的之婦女時裝及目常月、 增設蘿曼奴高級時裝澳門彩虹屋擴張營業 #,梁謇,黃鸝等。(梁)

部分市民罔顧公德観棄廢

泰國・馬來西亞・華民國・日本・華

政務主任及 訪問灣仔街坊會 同警民關係主任劉與東區警署劉道爾

世界經濟發展線觀

亞洲飲食聯盟第五屆 彭慶海楊 仕港舉行 (代表會 「例題影,李錦儀、潘 「例題影,李錦儀、潘 「一代表會」 賢主持開幕

易辦事公司

呂氏宗親會

四子割傷,熱水燙傷或蚊虫咬傷等,雖然不是大事情,但是不立即加以處理,小則痕痛難受,大則引起發炎、紅腫、甚至引起併發症,所以一般家庭或辦公室都有一安全樂箱,以便隨時及早治療,免得留有後患。

一 英國普施藥廠出品的「品露消炎藥膏,有强於痛愈傷功效,治療創傷,奏效奇快,是家中力消毒愈傷功效,治療創傷,奏效奇快,是家中力消毒愈傷功效,治療創傷,奏效奇快,是家中心偏的治傷良藥。

**市民健康確可保** 各界協力助防療

**・使防痨工作得以繼續** 魯族籌募經費,請踴躍 為香港防癆心臟及胸病

委任莊兆麟爲執行董中國際知名室內設計公司

**萧父母的责任,復無以身作則,罔顧公德,自己亂拗垃圾,更任從子劉氏在維多利亞公園出現隨地垃圾事件說:「看了有一機自私的父母種行爲乃「社會污點」。** 第13章 人名英国人民产古典第二大量各级的不是个的特殊,他并第13章

网公园内胡亂乘下大量垃圾的行爲作深切痛費到文龍昨日在市政局月會上作上述表示。

燈會後垃圾堆積

說:「這批員工由早上七時工作至晚上六時,清理垃圾總共七百二工,使負責該次清潔工作的員工多達三十九名。氏說:爲著濟理維多利亞公園的垃圾,市政總署須額外動員逾二十無疑此等家長在中秋節假日帶頭弄至垃圾遍地而成爲垃圾蟲。」

**网係等。第二,就是非洲大陸的問題,特別的問題如何變化,如限武及它們與發展中國,而是因爲超級大國的關係將繫於它們目前面,未來五年相當重要。這不一定指大難將面,未來五年相當重要。這不一定指大難將** 

持地方清潔,不能把公國變成垃圾齒。如最近中秋節後出現的稱:「本局舉辦節日活動,旨在讓市民國家大小共享歡樂,但公園方面收集的垃圾亦達六十袋之多,遠超平日二十繼的數量

10.10 ・ 11.10 ・ 12.10 ・ 13.10 ・ 14.10 ・ 15.10 ・ 16.10 ・ 1

遭些問題國家的共通點,是進退維谷:一方灣增長及貿易而作實献。

一方過數學不可以及在短期內保持國內政治學與的機構的資路。若此方面不果,若我們繼續就顧過一般實際基金組織在重整債務及紓解價項重負方面。

一方面,則想發展經濟,以較長期地的援助,而另方面,則想發展經濟,以配合銀行及國際人士需努力在兩難之間等求一條。

一方面,則想發展經濟,以配合銀行及國際人士需努力在兩難之間等求一條。

一方面,則想發展經濟,以配合銀行及國際人士需努力在兩難之間等求一條。

一方面,則想發展經濟,以配合銀行及國際人士需努力在兩難之間等求一條 千三人秋季旅遊香港中藥聯商會

華僑日報讀者

香港賽馬會

助學金

· 持續的國際債務問題。此問題在發展中我看來,特徵有四: 那麼,在未來數年世界經濟將有甚麼特徵?

穩勢制度權陷混亂。其突出徵候爲

未來數年世界經濟特徵

一力四四年聯合國貨幣金融協議會在戰後發 一力四四年聯合國貨幣金融協議會在戰後發 一方面四頭,可能是更根本的問題。有人說浮動匯率富蓋活性 可能是更根本的問題。有人說浮動匯率富蓋活性 也需要作新的努力。困難一定有,但不要避難 地需要作新的努力。困難一定有,但不要避難 地需要作新的努力。困難一定有,但不要避難 地震 最後兩方面的問題基本上是世界經濟因素的 最後兩方面的問題基本上是世界經濟關係混 最後兩方面的問題基本上是世界經濟關係混 最後兩方面的問題基本上是世界經濟關係混 最後 反對保護主義。要徹底對付之,需處理 排衆議,反對保護主義。要徹底對付之,需處理 排衆議,反對保護主義。要徹底對付之,需處理 排衆議,反對保護主義。要徹底對付之,需處理 排衆議,反對保護主義。要徹底對付之,需處理 排衆議,反對保護主義。要徹底對付之,需處理 排衆議,反對保護主義。要徹底對付之,需處理 情幣與付款失衡的基本問題。 D校友携等参加 数聚餐,並有歌 似座尖沙咀海運

五時至六時半,假海天酒樓聯合整維館話舊。各校友會有見及此,特於土龍話舊。各校友會有見及此,特於土地話舊。各校友會有見及此,特於土地區活動,平日少有機會,同學與各社團活動,平日少有機會,同學與各社團活動, 

平不一,而高度工業化國家之間也存在這、經濟發展不均,例如工業國與發展中國題以及其與美國的關係也不易處理。

時間。 上午一時至五時半

香港賽馬會助學金

華僑日報讀者助學金

**7**一至五批

〈到來領取之同學請今天即來補領

第一至十七批

港九

大度和政 更 十

中國公安部副部員 民申請 民事請求特定及實際。 長陶駅透露

野大厦廿三樓。易辦事 中心舊址遷往中環新匯 之

該會頒發專業獎狀。 計總會,他會兩次獲得 是全球最著名的室內設

大家在本港,馬來 有辦事處,為不同商業 一年以來處大象香港辦事 一年以來處大象香港辦事 一年以來處大象香港辦事 一年以來處大象香港辦事 一十二百間國際商業 一十二百間國際商業 一十二百間國際商業 一十二百間國際商業

下政局員 工作人員可予調整,提 下政局員 工作人員可予調整,提 上定時查損毁 的一項投資。 一項投資。 一項股份。 一一項股份。 一一項股份。 一一項股份。 一一項股份。 一一可必要。 一一可。 

公國燈自動開關

員工

教行**董事**莊兆麟。 大衆室內設計公司

S. C.



陳小儀凌麗霞中區開設 歐陸情調PRONTO時裝店

而 定 所定,通常故 必 理 指 域 程 度 和 版 程 力 題 常 故

東現為電力問題 一保養測量師報 一保養測量師報 一保養測量師報

在香港購買到歐陸或意大利時裝並不困難,但要能夠從一般意大利時裝之中,更出衆地表現的時裝店是喜愛幾大利時裝之中,更出衆地表現的時裝有品。不過,高雅的品味如能推廣到青少的時裝有品。不過,高雅的品味如能推廣到青少年身上會更完美。 兩位女士有見及此, 最近在年身上會更完美。 兩位女士有見及此, 最近在中身上會更完美。 兩位女士有見及此, 最近在中身上會更完美。 兩位女士有見及此, 最近在中身上會更完美。 兩位女士有見及此, 最近在

港姐健姐歌星藝員 响應清潔香港運動

利用一種人手操作的手推車,濟除藏在沙粒內的飲養今實藝員及新秀歌星組成的除伍,昨日聯袂教養建動。

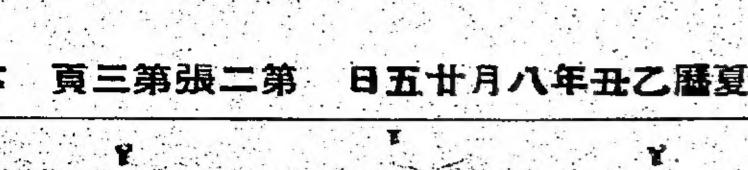
有以行動是香港電視廣播有限公司社區參與 市民保持環境濟潔。 市民保持環境濟潔。 市民保持環境濟潔。 後在公共屋邨展

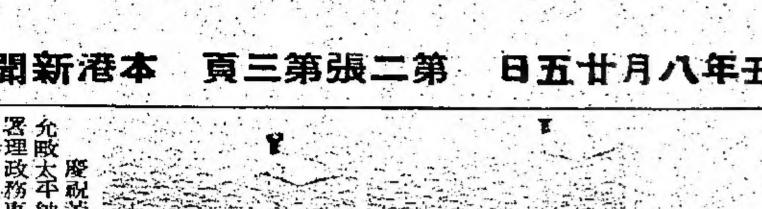


市 助理政務司問守信 右起: 商色園董事









走勢頗佳,而日 一様。如果在時 一個座右銘爲:

和獲致的非凡成就。

四百華的展覽定給世界

育

進

基

本港股市從上週開始

營業並

場所

外資銀行合設基金

國國務院廿多人小 制定發展路向 國務院各工業部門的主管將會近期到深圳考此外,深圳市長李爾接受記者訪問時說是需要改善的。

亞洲藝術節展覽。新城市廣場舉行

介紹藝術節的參演團體及亞

淺輪船燃油污染海灘

市政局

正追討

清理費七十萬

建築材料 買賣租賃 ·電器燈飾 瓷磚潔具

像私裝修·居室設計

每天收費

三寸半位(一格高)每段四 加印紅色每段五十七元半 七 寸 位(二格高)每段八 十 元

加印紅色每段一百一十五元

# 旺舗吉售

楊氏說:清理工作經七日方完成,其中油污最嚴重的是深水灣及

(1)英皇道炮台山地鐵站對面 實用1100呎

32堡壘街50號地庫實用 700 呎門口有車位合小工廠 廉售 5\_781255 李洽

山林道1號 俊福樓 寫字樓1700呎 宋皇台道·福桃樓 寫字樓3300呎

112號 大道西 住宅600餘呎 高級花園洋房

旺角廣東道900-904號

昌華商業大厦

面積159呎起至全層1500呎 設計新穎,獨立厠所

特價廉售



屯門新市 172 地段 超值樓宇 祗餘數間 只求清貨

治轉度:陳氏企業有限公司 九龍尖沙咀東部康地道67號半島中心 615

數迎參觀示範單位·地盤假日照常辦:

地鐵站旺舖

高級寫字樓

請電: K 210523 洽

### 旺舖賺租

《①英皇道880一882號地下實用面 積1,600呎另有大閣適合各行業 22英皇道886號東便外擴廣告位 高250呎隔40呎招租。

③灣仔寫字模譚臣道76號三樓 全層面積750呎廉租。 電話:5-231552:5-233951

信義企業有限公司

### 中銀行大厦寫字樓報

5-225546

實用面積祗餘四百餘呎一 間中央冷氣系統管理完善 交通四通八達租廉有意請 駕臨砵甸乍街2號A華人銀 行大厦地下華僑日報中區 分處或電5-231637區君洽

### 售

香港仔黃竹坑地下街角處陳 列室寫字樓廠房或商舖之玛 想地點面積4751樓高18呎可 }卸貨及有兩車位賣伍百萬有 分意電⑤253196或來函華僑日: 5報信箱374號

### 旺舖廠厦

清山道 489 號香港工業中心地 公4座舖位及工場 3,49 2呎業主因 業務擴展搬遷,現成新冷氣,寫 吉。地點最旺,工源充足,近荔· · 放角地鐵站出口,交通便利。 辦公時間: ③ 7432414

顏先生或許先生

# 永安大樓油蘇地偉晴街

市區超值 商用單位 即買即用 地下由488至506呎,樓底高17呎6吋 二三樓寫字樓由417呎至578呎,設獨立厕所 往宅僅餘數伙,三面單邊,由345呎至372呎 首期一成 分期廿年 勝過租樓

代理人:永佳置業有限公司 》地盤售樓處 TEL:3-319895(假日照常)

高層全海景1300呎110萬餘 Η 座三 房二廳 《套房另工人房送有蓋特大車位靚 装修包港 》意即實即住代按銀行可九成 3—7790237 〉何小姐洽代理

窩打老道 19 號貼近彌敦道

致塞插業大厦新落成交通

最便合各行專業事務所。

地下可連一模合各行業。

2000 CONTRACTOR OF THE STATE OF

報日儒華 學助量救 囊兽解請 翁仁長善

# 西環大道西590號二樓至四樓由五百呎至四千餘呎租每 呎2元起計合聯節會,桌球室,夜樓會等

**永安祥置業有限公司** (永安鲜集團成員) 香港中環永樂街七號永安鲜大厦二樓 電話:430303--9 電話:5-663691

### 銷記大厦

中區威羅頓街32一40號 寫字模招租面積3300呎 治租處甘穗煇置業有限公司

### 租舖平過住宅

①筲箕灣廟東街11號 百寧大厦地下600呎另 閣樓僅租 \$2,500

②西營盤第一街119號舖 600呎近街市 廉租\$3,800 六基有限公司 H252497

### 裕昌大厦 德輔道中48-52號

寫字模招租實用面積計 中央冷氣系統

電話:5-226917 5-239859

### 萬宜大厦

寫字樓招租實用面積計 電話5-226917 5-239859 老區北

擴建改善漁

民新

葵涌焚心

分社最多,收費公允,信用最佳\*

\*美国正正台北分社直告:鲜灌入台延快提会营

\*早隻出發,在機返港,鹽食上乘:酒店一減

中學提出數,夜機返達,節目最多,經鐘享受

\* 早於十二年前,本社第一家劉勝清邁團及亦可 黒面・経路最豊富 行程多種・最易選擇 · 朱指中華或泰航 · 學機出發 » 夜機返港 \*住宿一流大洒店,臟食最輕。多晚夜總會:6

酒店是高級、住最高級 Dusit: Then 大潭區

領字梁 泰國永安分社直接安排。

+ 鴻家首創念馬夏東西州八天国 新加坡住宿最高級之文華大酒店

印度航空公司及印度旅遊局限力贊助。

\*本社最先辦理印度圖·輕數最多。

**李獨家增設美馬高原節目** 

\*行程最佳,事人原障。

\*乘搭溴航747珍军客機

\* 新日多姿多朵 • 享受豪華

\*全程住宿一流大酒店。 总足三餐

\*全程住一流大酒店・包足三餐

凡参加西歐十八天團者始沒實際來即影 即有相樣一菜價值的百元 特有實質店者。可獲優待200元

\* 乗措波會74.7珍寶客機・単級出程 \*住宿無頭領・凱伐・飯日高級酒店

永安辦理美加團多年·信譽最好

\*收费全港最平

\*行程多種,最易選擇。

参加人數全港最多

\* 新自最多 - 時用專業最佳導進

\*增加節目 > 獲家加證 " 小人國

\* 台北至花鷹乗搭內陸航機

全程住宿五星級豪華酒店。

人合証只收 \$70

下月暫關閉兩週

靑衣漁

民要求

口增加已感残破

食

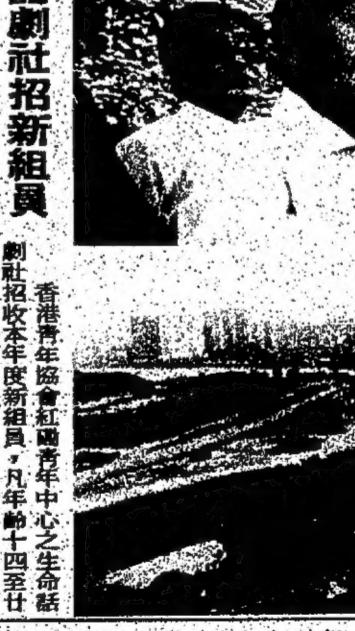
荃葵

改善芝蔴









11月15, 29 12月13, 20 (13天)出發:11月15 x x x x x 機票服務部: 代理全世界各大航空公司機票 電話:5-223996或5-251112(內線38號) 杜團機構服務部

七天只收\$6380 - 八天\$7280.

集團、荷字活影城、三藩市、金門大橋 等。回程可以繼續停留羅省或三藩市

.比薩・佛羅倫斯・琉森湖・鉄力士大

雪山,巴黎、凡爾賽會、卡萊、倫敦溫莎堡

) 赫爾辛基,列寧格勒,莫斯科·華沙等十餘

日期: 10月17日-11月14日-12月19日

**?**/o.T.5

北歐蘇聯十八天

美國西岸七天

美國西岸八天

台灣南北五天

台灣環島七天

台灣環島九天

台灣阿里山八天

[島質心遊五天

菲島賞心遊六天

\$1970 建星期二

\$13980 10月16日 特殊规约,率益镇,大西洋镇、黄城、多集多、尼加拉大港市 特有遺嚴赔者。可鉴德待200元 11月9,23日 ,共同成绩士尼、甘道城木空中心,世界解影等 "古、林 經濟議 等分价率的"的对一致免疫的环境,集团技术,我们 电频率管理 女女 极高级的现在分词 医克尔克氏管炎 化

.東門衛 中分 村 5 .東門衛 5C門店 好商 地 上 m 45.16%。 😎 567296. 567297 高元·号:由10月中起《木冠将龙冠翻》元朗及地流五個大站增設分社。

製山・天牌・花鷹・六福村・鈴北・故宮等・ 小人里

花屋、展明山、故官、台北等。(九天龙去台京、知本

陸坡、雪頂高原競場。聖陶沙島。新加坡等。

**福进印度新德里**》甘地增,雅克拉·泰姆斯(世界七大奇景

權益布里斯夫。實金海岸、洋洋世界。 智製、報創院、推出包

· 意大利政尼斯 / 羅馬 · 瑞士琉森 · 日內瓦 · 法國巴黎 · 凡磺

**福遊丹賽,鄧越,現典・芬蘭・蘇聯・波蘭六國十餘大城市** 

構造夏成英,珍珠港,洛杉矶、独士尼湖區、荷李活影號、金 門大橋、三海市、住宿一流大溫店

\$6380 星期一六出發 標準檢書山,珍珠港·洛杉楠·迪士尼樂園·荷里活彩被等風 景名線·住宿一澳大酒店

美國西岸賭城十天 \$8980 <sup>更為一六出役</sup> 楊遊檀書山,珍珠港,洛杉磯,確士尼樂園,影城,拉斯維加 \*東人模爾·尼務週到

\$11980 星期一六出發 傳遊往春山,涂珠滑,洛杉磯、迪士尼梁國、彩練《雜揀拉斯 維加斯、三灣市、溫哥那等風景名牌

"禁气""遍过美多"新好我!韩 熨 对 (6) 给你可以感激品的 (6) .更四分过美新基路类型银行大厦的营管

福進台北。故宮、桃園、六福村、小人間、台中、日月潭。同

単山・台南・高雄・澄清湖・佛光山・八卦山・梨山・天神・

引起的。1、14 8 美国的高国1-4点的由家中的数据规则是提出1000-22 新国安全基础规则。不是经验。 大品水料设施的主要 京《孝文》排了有广南 五十十九年。今中人

图 [14] 医克雷克氏 第 [14] 是 [14] 医 [15] E [15] E

IATA

如有委托·讀電5-251112黎先生或梁先生

代策劃及安排團體外遊或工商考察

心心体体公司一次的防止翻版校外,由多問國際

金收入 HK \$ 25,584.20

5-222088 5-216366

日即展開安排工程,澳門的工人在技術員、經河北、河南、湖北及湖南、廣東等省人員等一行八人,用南部卡車連問一部工壓用中華人民共和國國家教育委員會外政縣成為澳門地區重要文物之一。

人在技術員指導下把九龍壁艺、廣東等省份,在九月二十四連同一部工具卡車、於九月五委員會外事局副處長范仲明五委員會外事局副處長范仲明五

,體態矯健,龍爪雄勁、形象由北京玻璃製品廠所精心製造

2成為澳門地區重要文物之一。 《裝在大學正門石階最高處的中央聯壁‧將成為顯著之中國文人民共和國國家教育委員會聯胎東亞大學的九龍壁是珍貴琉上商界健彦。

持揭幕儀式。(特訊)中華人民共和國國家教育委員會委員,中國教育國際交流協行揭幕儀式。

安裝完成舉行盛大揭幕典禮

龍壁贈東亞大學

中國教育委會教育交流協會

**今年賣地收入** 

= =

以聯合聲明生效起計

批地

限額

Rank Xerox Fullforce '85 Lucky Draw Result

Government Data Processing Agency

Operations Manager of Bank Xerox (Hong Kong) Limited with the attendance of Mr. Benny Chow of Peat Marwick

**RANK XEROX** 

各物

COMP

Prize: One unit of Xerox 625 Memorywriter. The lucky draw was conducted by Mr. Kenneth Wong Mitchell & Co. on Tuesday 2nd October, 1985.

香港中環紅棉路八號東昌大厦十四字搜

爲您安穩的將來打算

國樓宇,栢文大厦及購物中心是最佳 >的選擇。間下務須查詢有關詳情。請 、即把握良機。函詢講逕寄: HOBEL CORPORATION.

914 NORTH CASE AVENUE. SUITE 2A. AKRON. OHIO.

香港管理專業協會

工業管理函授證書課程

(9)存货管理

(11)品質管理。

(12)工作研究

業管理遺掛了。

截止日期

(10)成本會計學原理

九月,第二學期由十月至次年三月

。 参加者每學期最少選修二科,但

凡後畢全部十二科者可獲香港管理

專案協會與華僑自報聯合頒發上工

本課程每科收货港幣一百五十元。

第一學期截止報名日期爲四月廿日

:第二學期做止報名日期為十月廿

海外學員須另繳額外郵費。

索坂章程數量:

必須在三年內完成整個課程

計等外,還有基本生產管理、存貨

有這些功能緊密聯繫。故此。各級

工業管理者,無論負責那一方面,

均應對整個工業生產體系有一全面

認識。此課程即專爲上述需要而設

,以函授方式及通過華僑日報介紹

工業管理各個環節的基本概念及技

課程共包括六個基本科目及六個專

參加者可於開課後每兩星期收到本

會郵寄雨講課文·每四星期又收到

連同游發寄出之營作,參加者完成

習作帝回本會,由本會專人批閱後

客回。参加者必須完成其中兩次習

作。成綴合格。方可獲准參加期末

考試·考試合格方作圓滿修畢該科·查詢及報名

題科目,共十二科,每科十二講

課程形式

、採購管理及品質管理等、所

中阿含經班

本週日開課

星期日南華早報 估指数,得富格林上比賽 第二週得獎者

South China

Sunday Morning Post

Results of "Pick the Index" Competition No. Two

Regrettably, the results published in yesterday's SCMP

will receive a one oz. Krugerrand. The eight other

were incorrect because of the closing figure supplied to us on Friday. All those whose names were published yesterday will also receive prizes including the one oneoz. Krugerrand to Mr. Tang Kai-cho. We apologise for any inconvenience it caused. The correct results are as There was no correct entry. The closest entry was submitted by Mr Mah Shao Shing of King's Road, Hongkong,

The 20 consolation prize-winners are:-11. K.F. Hawkins Adela B. Armendi 12. Michael Lung Ng Mo Wing Ganda Soehirman Ko Shiu Kit L.D. Richardson Yee Chee Kong Wan Shuk Yin Roland Leutwyler

Tang Kai Cho 10. Cheung Wai Fun 20. J.L. D'Aquino They will each receive a \$100 book token from the South China Morning Post Family Bookshop.

All winners will be notified by mail informing

them when and where to collect their prizes.

David Leung

Michio Sato

M.G. Surtani

Winson Yee Lam Shu Sing Aurora B. Cano Colson D.F.H.

Krugerrands not won will be added to next week's Jackpot, meaning the prize for Competition No. 3 will be 13 KRUGERRANDS.

(4)市場管理學原理 (5)财務管理學原理 (6)經濟學原理 專題科目

(7) 生產管理學原理。

科目及內容簡介 基本科目 (1)企業管理學原理 (2)會計學原理 (3)人事管理學原理

重要概念,並解答學員的問題。

厦十四字极香港管理專業協會。或 本會舉行。於考試前·每科將有一 致電5-720180。 次常課・由該科事業人員講解該科 索取章程及報名表請城妥下列回條 · 依上述地址寄回本创。 WKYP NB-184 電話: 公司電話: 通訊地址:\_\_\_\_\_

論。考試將在晚上或週六下午·於一請親赶香港中環紅棉路八號東昌大

(8)採購管理

主要的

中國銀行港行

代理運通金卡

美元

暴跌

· 近年不斷加緊 中包括香港大 市包括香港大

就過實施這種稅項。 轉變一,因爲新加坡-,但這將會是「很大 方法之一是引用銷售

衣 工特

十八元,一至三面每磅七十六元,急凍鮮鮑,暢銷而假升,青邊鮑一

司

元。雪历寸鱿每担三千一百元至三二百元,雪历货每担三千四百元至,市亦价秀、中隻土鱿爽身货每担

星

百元至九下六百元。
・下並遊毎担一萬〇六百元・下並孤毎担八千六並遊毎担二萬二千元・並寸遊毎担一萬〇七百元並遊毎担二萬二千元・並寸遊毎担一萬〇七百元並遊毎担二萬二千元・並寸遊毎担一萬〇七百元

年來多項工業情况欠佳

解散增

# 華 僑

# 和 米 糯

市一時特別公司

銷量均

增

慢 度 復 商商意
で
で
の
の
の
の
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が
が</

產

海

骑更多,全晚出四塲,是騎師士帥賀冠刀,上週末開齋兼中一的一次賽馬。 項彩池之分頭俱會偏低。可少而形勢單純,屆時如果大

醒

新意,惟質紫却略遜前者,故屬恐好,此程曾壓倒沙地王,由後備替吳一經熱身務後,狀態又見活躍,與一經熱身務後,狀態又見活躍,和勝囘一仗,向幕後交待。 在,現囘跑較合脚法途程,且强手生,現囘跑較合脚法途程,且强手

吉利 多來速度銳

依一經歷國即上力,現轉跑步上宗知途快馬,上仗小試华7二班 一〇三〇岁 ①名成利就 ⑥吉利多來 ⑤及時良機 ②安東尼奧 堅,拚後馬房再做功夫,狀態過勝前一籌,現適「明勒」上奪走勢出色,九歲老馬確老而彌,第四場 第五班 12(()) ②更夠運添

②旺財童子 ⑥蘋葉樹 ②金羅漢 ⑨ 驥 位 **④神通廣大** ⑤百戰雄風

更夠運添神氣

足

明

· 上季耀富全亦能將此馬勝出 · 上季耀富全亦能將此馬勝出 · 出亦不俗 · 相信可以順利取勝 。 出亦不俗 · 相信可以順利取勝 。 「吉利多來」馬殼放 · 沙

一横,今次亦可因利乘便開齋顧馬以路程及場地言均最合,實良此

版有限公司 版有限公司 版有限公司

第三場

美麗駒

花旗銀

指天椒

莫候仁

危

幻言 象利 多來 W ) 樂龍王有備來

快樂龍王

那四場:以「快樂報王」爲胆・拖沙地此時時」由何達騎・後勁演出會好的。 五永廣也曾在千六入第三・千四自可應付也。 第六場:「幻象」質佳有態。 資度今季尚之一匹。冠力信心已起,有力將此馬捶到。「之一匹。冠力信心已起,有力將此馬捶到。」 一分高下了。 

駒已有迴光 之勇

( 国公提供 )

準備 與狀態

快活谷馬

勁如飛路合可搏殺 **豪勇俠似志在不** 

馬 谷中沙地賽事提防受天雨影响 羅漢 拼送 律 見見見

五口狩寶提供 6 吉利多來 7 及時良機 2安東尼奥 连地利,應可望一放而至終點。 () 建地利,應可望一放而至終點。 () 建地利,應可望一放而至終點。 () 建地利,應可望一放而至終點。 () 是地利,應可望一放而至終點。

2金羅漢 医公提供 第五場 第三班 一〇三〇米 學院之材,有坐位望廣資格。 第五場 第三班 一〇三〇米 學院之材,有坐位望廣資格。 金羅漢沙地特佳

老池也因此而然間減低。 然仙履皇退出,馬號保留,排位依 為如,投注分散力更弱。 然有十八萬瓣,已經不夠熱鬧,現

六 五 塲

四場

三塲

場場

放此不辦三重彩,祇有第四場及仍然以頭二馬爲中彩馬。第二場15匹,而不設第三位蹬派彩,但15年三位蹬派彩,但15年三位蹬派彩,但15年三位蹬派彩之外,第一,二

路倍合走勢,况負弱奇輕,應佔絕大優勢。 
「及時良機」脚患已極,早課視底侶一客洋 
「及時良機」脚患已極,早課視底侶一客洋 
山脚繩,亦有一定屬面。 
「及時良機」脚患已極,早課視底侶一客洋 
山脚繩,亦有一定屬面。 
「及時良機」脚患已極,早課視底侶一客洋 
」 旺財童子見冒勇

蘋果樹永盈惡問

華僑馬胆 · 勇銳相當之下,恐對 有好表現,足有凌厲快速 有好表現,足見其脚患 「蘋果樹」試啊會 路亦稍長,近日馬房兒再加催谷,老馬又有迴「豪勇俠」正宗沙地王,上囘之失馬初起

今晚心水馬提供

瓜位對象

へ 文 歌 衆 発 知 力

第二場 2 更夠運添

明駒驪雄機會高

第四場 9 端 6 蘋果樹 1 鐵石礦 第三場 

贏位

百戦雄風 第四場 美花 鹽族

第五場 及時良機 吉利多來

更

賽馬

師配搭表

**戦雄風** 

告東尼

18 9 10 7 10 5 6 5 6 16 =

劉洪劉贺留朴摩何彭爾文 治國同冠 仕加 文 治興安力文能利達瑪就 重彩

(三寶次開) (三寶次開) (召寶第五日首開) (召寶第五日首開) (三寶次開)

一式四 李 森一式四 李 森

第六場

指天椒要食 快樂龍王捷勝

14 5 15 6 16 5.2 8 9 10 **=** 

, 奇豪捷幻有 的 南旺續 大老勇勝象有 疏 天財石 五 鼠俠 的 勁 王 童礦

三選

第四場

# 賽歐洲第三組 闄

**遜以上仗對蹤** (法新社倫敦 英隊用 月對羅馬 尼 馬

及咸特因伤缺席外,出餐陣容與上月對羅馬尼亞時完全一樣。咸時一本希望利用此機會讓部份年青新秀上陣,但現在情况有所轉出紙要打和即可香電明年墨西哥决賽週,這對英格蘭來說是 主場對英格蘭大敗 〇比八。

羅.遜 人球由希利建功。可以為五萬觀衆提供一場多收球的晚間比賽。可以為五萬觀衆提供一場多收球的晚間比賽。上耳其在歐洲第三組术皆一勝,上季在伊斯坦堡 以上八次中曾入遥,曾出賽十一場,另外力人祇缺席一次,因受傷或是這是他第四次沒有改變陣容。球員受傷通常迫使他作大幅度的變陣,但傷缺陣,但下星期應可復原返回英格凱隊。 參観中央米閘一比一磷和森多利亞的

予章斯威的属田另一次出<del>场楼台,而班尼斯目前的状態,足以遗走草丛雄逐下一次的决定。章健上代替威特似乎顺理成章,但</del>馬克,章特最后

法确西斯(森乡利亚)、希利(中央火閘),速尼加(愛華頓),母杜(熱刺),活確(阿仙奴・笠臣(曼聯),史提芬(愛華頓),母健士(中央米蘭),班尼斯(屈輻特),廸遜(修爾斯流浪)、馬田(韋斯威)・屈臣(諾城治),韋特(修威頓),庇斯威(愛華頓),荷杜(熱刺英格蘭隊入選名單: (阿仙奴),辛岑(阿仙奴),史提芬斯(愛華頓),苻太(昆士英格蘭隊入選名單: 施路頓(修成頓),庇利(曼聯)、活斯(諾城治),安德遜

討論漢城奧運在兩地舉行 南北韓 昨 洛桑會談

四再討論組織兩韓聯隊由國際與委會長秦馬 國際奧委會長調停尋求解决辦法 桑馬蘭治

北京國際馬拉松

票可作獎券

|職員稱,這項規則可以「爲適應||一屆的主辦權祇可授予一個國家一選好明,四年一屆在不同國家舉

北韓仍在蘇聯軍事佔領下。在一九獎委會在第二次世界大戰後立刻選

屆校 新 天 舞蹈節 地學行

月六日 揭幕歡迎中 小學參加

名古屋國際女網隊際賽

# 捷美澳十 香港台北不敵西憲 隊初捷

輸比賽。 (美聯社日本,豐田八日電)以二號 國際和三號種子澳洲隊爲首的八個國家,

種子保加利亞,週三開始進行第二輪角、除與週一獲勝的八隊,包括一號種子捷

向牙利對澳洲,意大利對墨西哥。 美國則對中共,日本對英國,阿根廷對 與三的第二輪比賽中,捷克將達瑞士於

本港首座全天候網球場館 **业於世界貿易中心耗資**一百餘萬 一落成啓用

廣東游泳隊月杪訪

日 維池友賽港隊

黎敦義榮休政府康體局宴賀 日賽後將應邀作蛙 原東選手梁像芬 即多次揚威國際派 可多次揚威國際派

度東游泳代表 月四日雕港。 月四日雕港。

高爾夫球隊際錦標賽

港隊今飛赴蘇格蘭

港代表邱水明鄧澄濱李柏嘉三·

萬美元的冠軍獎金。是項比賽之獎金總類達一百萬美元的冠軍獎金。是項比賽之獎金總類達一百一一洲忠邀参賽。這些除伍將以單循環方式角逐三十

**藤田門下午巡視 | 欧州東海県の (港州)九龍城區 | 欧田南遷 (水) | の (港州) 九龍城區 | 欧田南遷 ・ ) との 原 解解 區 内 發 展 情 兄 區議員巡視何 文田** 

今逢强隊 美國

向 黑 定 白 逾

大学電腦輔助設計及生産服務を の地勢。 香港工業工程師學會嚴乗原在会 の地勢。 香港工業工程師學會嚴乗原在会 の地勢。 香港工業工程師學會嚴乗原在会 の地勢。 重總額達到三十 が更被視為保有 に迅速度を採用

東區學校聯絡委會辦

學生植樹日綠化香港

h 與 製造技術的 以有限公司 歐陽

等的機會,發起學生舉行植樹運動,這植樹運動 等的機會,發起學生舉行植樹運動,這植樹運動 等的機會,發起學生舉行植樹運動,這植樹運動 是廣義的,所謂樹是包括一切植物在內。種植 所包括室外室內,但求植物能生長就好,目的 在平使這石屎林儘量地緣化。今天舉行這植樹運動 所包括室外室內,但求植物能生長就好,目的 在平使這石屎林儘量地緣化。今天舉行這植樹區 動 一方,在學生植樹理動的開始,希望從此培養成為 一方,在學生植樹里動的開始, 一方,在學生植樹里動



保良局及區議會合辦 中九區業餘歌唱大賽 會及香港電台合辦之「全港十九區業餘歌唱大賽 會及香港電台合辦之「全港十九區業餘歌唱大賽 「特訊」由保良局,政務機器,十九區區議 「特訊」由保良局,政務機器,十九區區議 「大田」」由保良局,政務機器,十九區區議 「大田」」由保良局,政務機器,十九區區議 是次歌唱比賽舉辦目的,除爲各居民提供文 是次歌唱比賽舉辦目的,除爲各居民提供文 是次歌唱比賽舉辦目的,除爲各居民提供文



球館落成。 東大廈天台有另一個網 明年四、五月間將於海 明年四、五月間將於海 明年四、五月間將於海 九月份足球賽 收入十分理想

**一百十五萬元 一百十五萬元** 

南華專題攝影比賽南華專題攝影比賽

比賽參加相片很爲踴躍「季軍:李瑪麗」人像習子攝影訓練班專題攝影」:馮汝全「梯的旋律」舉辦一力八五年度男女」松「兩小無猜」。亞軍舉辦一力八五年度男女」松「兩小無猜」。亞軍聯

足總精工南華十二月合辦

參加世界

将甄斯和剪綵。 由該公司常務董事戴偉恩和專程來港的司轄下之全天候空氣調節網球塲, 昨日

新

間

本

提高效率減低生產過程錯誤

電腦輔助設計製造

電域區議會撥駁與建的 一行人由九龍城政 视察愛民邨與嘉輝台間 是一行人由九龍城政 视察愛民邨與嘉輝台間 型可負担

價廉

區形務。 區形務。 區形務。 區上 医医医性 医死一幅空医官地。該 民苑一幅空医官地。該 衆人撒而往公主道|| 新型單身人士單位。谷道邨第一座訪問一個

造概念・

街之單車徑。 城區職員在昨午巡視何文田南時,視察位於牧爱 力能城政務主住唐芷青女士(右五)和九龍

指出有部份七四七飛機 問飛行週期檢查階段。 是指一架飛機起飛,空 是指一架飛機起飛,空 中機行及降落。 飛行週期檢查階段。 中機行及降落。

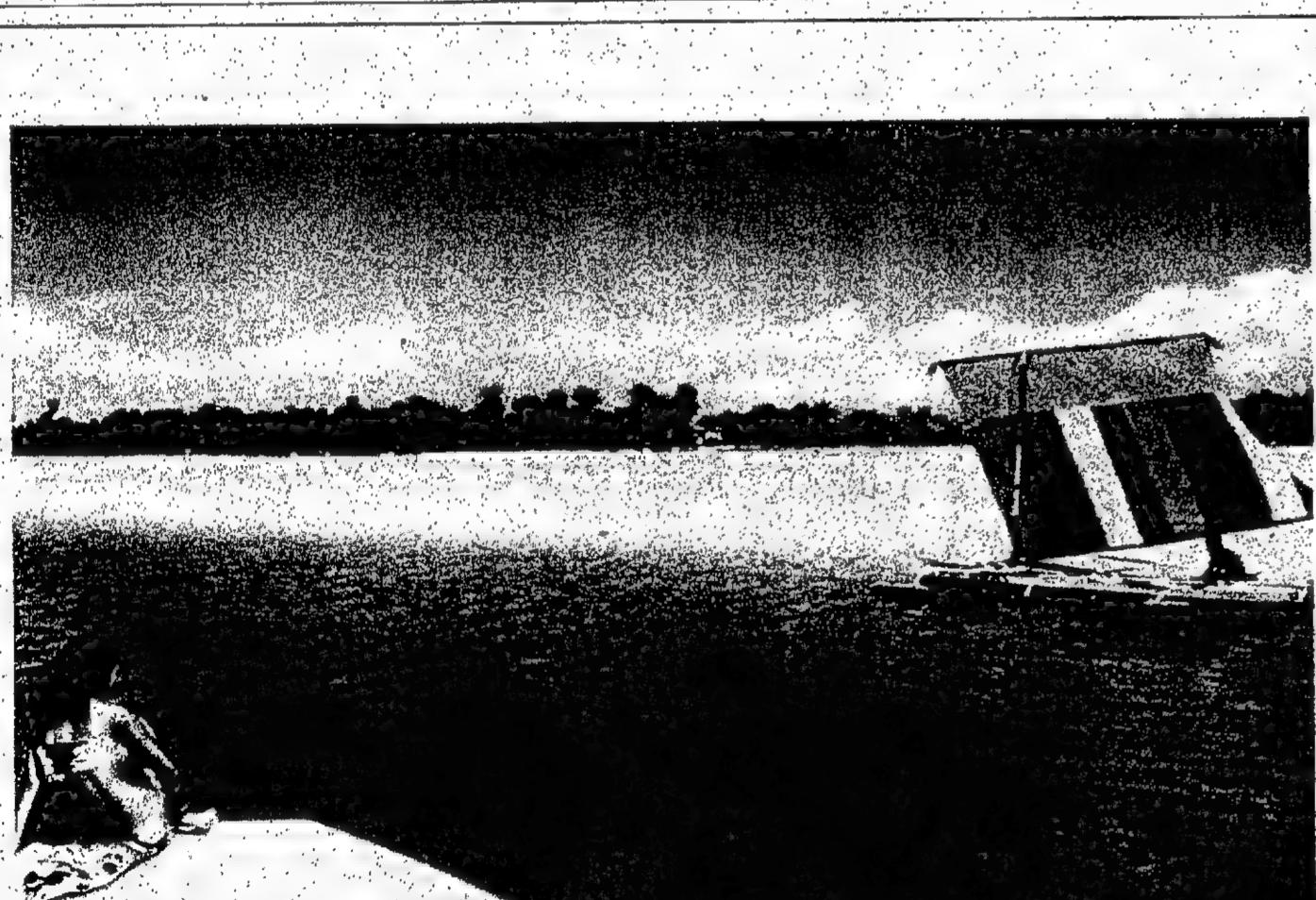
**| 大三年** 



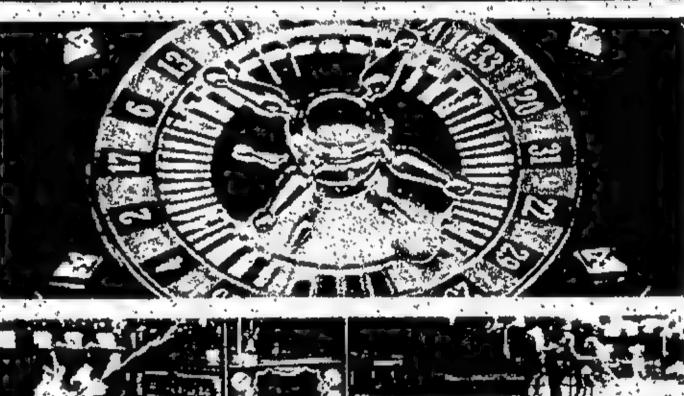
五、私人性質消費 一、遊照及旅行簽 一、遊照及旅行簽

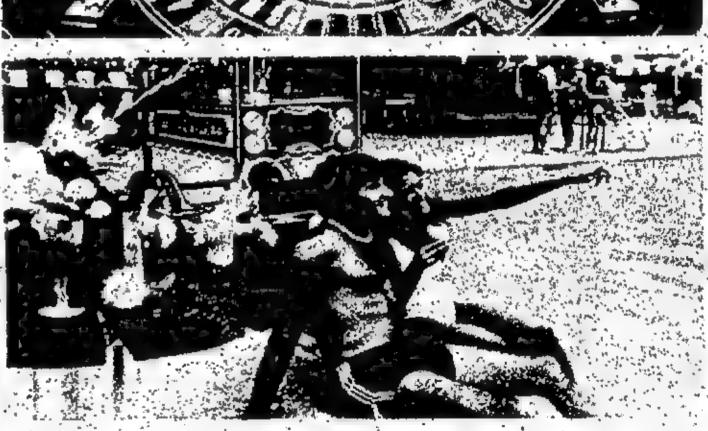
視航機

目由自在趣味















用汽車



女彩繽紛的菲律賓被譽爲 「亞洲新世外桃源」。這裡一年四季, 陽光璀璨, 天然美景, 美不勝收; 海滩沙幼水清, 蓝天碧海, 波平如鏡, 各項戶外 玩意如騎馬、風帆、快艇以至深海潛泳,多彩多姿,其樂無窮。 每當夜幕低垂之際, 菲島迷人的夜生活 亦隨即展開, 勁歌熱舞, 輕彈淺唱, 各具特色, 讓您盡享歡樂時光; 有興趣者不妨前往一流水準國際賭場 觀光行樂,大有可能滿載而歸。 同時,菲律賓全國各地遍設五星級大酒店,豪華設備,應有盡有, 佳餚美酒, 慇懃奉客, 為您帶來超值無比的優悠享受。 前往菲律賓旅遊觀光,當然應該選乘菲航班機。

菲航一向秉承著菲島民族慇懃喜客的傳統精神, 機務人員溫文有禮, 熱誠待客, 務使實至如歸。所以, 乘搭菲航, 遨遊菲島,定能令您的 Philippine 旅程更免美滿寫点。 Philippine Airlines

菲島旅遊 享受優悠 應有盡有

二次調低牌價

**人民幣兌港元** 

回繼

# 月 間美商

最近急單已少有關毛衫配額時配額市價大幅提高曾使部份被迫放

四五及四四六類相針 四百姓 到日祖

配額管制

需業商 續繼電

收低開高息拆錢晚隔

高調均

與發電廠

生明何

# 刊第六張第二

頁

# 澳洲北區省政府

歡迎香港及東南亞各地商人

前來投資及發展各項工商業

- 爲牛肉、魚類及蔬菜水果而設的雞頭製造業 此外,尚有各類在船上使用的機械及獨子設備及後器等。

• 製造各類木器及像俬製品。

- 至於其他一般項目分別如下: • 開設屠房及進行牛肉加工,以及附帶的皮革加工業。 種殖農產品及花卉培殖。 開採礦藏及進行提煉成各樣原料。 • 培養及繁殖鱷魚,提供皮革及魚肉。
- 葉永健先生/葉淑芬小姐 楊國琦管理顧問有限公司 香港中環遮打道太古大厦901-2室 此外,閣下可於本年10月15日下午1時至5時(3時至5時有北區省專題演講 親往香港灣仔海港中心,二十一字樓,澳洲專員公署到時將有一個由北區省

政府所舉辦之開放日,會上將有詳盡的資料提供,更有該省的官員駐場對閣下 所有問題都可作出解答及協助。

楊國琦管理顧問有限公司是由北區省政府正式委任的官方駐港代表,他們對一

切問題及資詢都可以作詳細的解答及提供有關所需的資料,聯絡地址如下

市股京

東

消息轉靜

17.00 17.00 17.00 17.00 0.35 0.33 11.50 11.50 1.11 1.11 1.11 8.20 20.60 6.45 6.45

裕泰製衣 淘化大同 環球電子 忠德石油 MP ALA 康力投资 **青洲英**琚 港機工程 香港電視 茂昌眼鏡 立與鐘鼓 南順(除息) 菲立斯碱 0.0475 0.0475 0.0475 8.90 2.925 森那美 6.00

南洋紗廠 南海紗廠 南聯實業 長江製衣

(八)紡織製衣

8.1020.60

富豪酒店 宫歷華酒店

南率早報

2.175 2.125 2.15 隆豐國際 偉進航運 凱聯酒店 遠東酒店 海港企業 大酒店 美麗華酒店 百樂酒店 1.10

遠東會成交:137,650,000元 九龍會成交工

金銀會成交: 81,850,000元 四會成交總額:271,880,000元 恆生指數: 1606.53跌11.23 遠東指數:7260.70跌59.49 金指數 1392.74跌10.43銀指數1155.66跌6.97 金銀指數1296.40跌9.32 開市價 最高價 最低價 (一)銀行及財務類 東亞銀行

恆生銀行

運豐銀行

蜆壳電器

工商銀行(暫停牌) 永盛財務 友聯銀行 水隆銀行 和黃認股權證 15.20 九合债券7.5% 量地招股權勝86 12.50 12.20 12.50 0.83 0.85 怡和認股權92

4.20 4.20 4.20 4.225 4.25 **雪地**認股權證91 2.725 2.775 2.725 2.725 2.75 (三)公用事業類 16.00 中華電力 11.20 | 10.80 中華巴士 \_\_\_\_ 9.95 | 10.00 9.90 9.95 9.95 海底隧道 港燈集團(除息)8.05 8.00 8:05 8.10 中華煤氣(除息) 11.00 11.00 10.80 10.80 10.80 8.90 8.80 8.85 8.80 -`3,30 3.30 3.35 3.35 油蘇地小輪 九龍巴士(除息) 9.45 9.40 9.45 (四)工商企業類 8.90 聯合企業 9.10 依利安建

0.45 0.45 1.32 1.31 1.31 1.41 1.39 1.39

21.50 21.50 32.75

0.47 1.00 1.41 1.39

0.46 1.00

銀 行 類 公 用 類 地產建築類

5820.33 .5184.29 503.88 3528.51

徳昌電器

金山實業

愛美高

王氏工業

問生生

莊士樂團

利民實業

先施公司

永安集團

紀徳置業

世紀城市

四海地產

遠東發展

第一城市。

金山地産

長江實業(除息)

永安公司(除息)

連卡佛A(除息

第一太平實業

和記黃埔(除息) 27.10

太古洋行A除息 25.00

(五)地產建築類

0:125

19.00

0.60

3.375

4.20 16.10 16.00 16.10 11.00 10.80 9.90

德智發展 鷹君地產 置地公司 信託A 合和 "

0.27 0.62 0.64 0.649.15 9.40 3.725 .2.25 S. . — — 11.50 1.79 1.34 1.33

0.13

0.27

0.12

18.80

0.63

9.35

2.25

11.70

1.82

1.33 1.34

<del>\_\_\_\_\_</del> , -

18.80

0.61

18.80 18.90

3.30

0.27

0.62

9.30

2.25

1.80

0.235

0-6L

0.-27

0.63

9.35

3.725

2.25

1.81

6.55 6.55

11.50 11.50

3.375

港澳發展被垂靑

2.025 13.20 13.10 1.99 0.57 . 0.57.

0.83 5.00 (六)倉場運輸 1.24 0.73

微挫

5.95 5.90 12.80 12.80 1.97 1.96

0.83 5.05 - 5400 1.24 7.05

萬邦航梁 安全货倉 举光炕菜

九飽倉

海南發展(除息)

0.73 6.95

0.84

東方海外(暫停牌)——

大新公和 新鴻基地產 大昌地產 大生地產 德榮建築 大賣地產

泰盛發展(除息)3.35

華光地產 永泰發展 世界發展 中華造船 亞洲航業

,0.57

,國城股份復牌,收市價較停牌前升九仙。壓力終日不絶,其中銀行股價受拋售壓力較大三,四會總成交二億七千一百多萬,市場沽售收市指數報一六〇六點五三,下跌十一點二

新昌地産 國際城市 激成投资

美居集團 萬邦投資 新城市地產 新世界發展

0:22 0.85.

0.205

1.97 0.83 0.74

0.83 1.22

0.57 0.205 0.205 0.84 \_\_\_ 5.00 5.05 0.73 0.74 7.00 6.95

實光實業 2.525 2.10 紅養石發展 宋加刺那 人頭馬 AND INCOMES STATES STATES OF THE SECOND STATES AND AND AND AND ASSESSED AND ASSESSED AND ASSESSED AND ASSESSED AND ASSESSED ASSESSED AND ASSESSED A

富麗

天方

**可原作りを含むり、一種粗無一が関之に一同様富迷幻中一が関之に一同様富迷幻中が練,何西社力圖飾演園王。** 

夜譚

**團舞蕾芭港香** 演合員團十四

2/ 一段爱恨事,游致國王對2/ 一段爱恨事,游致國王對以事內容描寫古代中東宮宛

季的年代

藝術中心舉行

述節目。全部**免责** 

第一种

十分舉行預展,由東西最應主人許特啊中心包兆龍挺廊四五樓舉行。昨日一班展,今日至十六日,假座香港灣場門生籌傭,聯合東西班廊協辦之「場門生籌傭,聯合東西班廊協辦之「

班代日本音樂已經產 一現代日本音樂已經產 一現代日本音樂已經產 一時代樂譜是重現唐朝音 一時代樂譜是重現唐朝音

R

は無い

,以分享他們的音樂心得。 中樂一創作新路向一。 中國名指揮家殿美歌,將於十月九日(星期六)下午三時,在大會堂高座演奏廳,以粵語主講一中樂一創作新路向一。 中國名指揮家殿美歌,以粵語主講一 中國名指揮家殿美數專程來港,為亞洲藝術節題行期間,分別主持四項與中國音樂有關的 學和國名指揮家殿長塾將專程來港,為亞洲藝術節題行期間,分別主持四項與中國音樂有關的 學和國名指揮家殿長塾將專程來港,為亞洲藝術節題行期間,分別主持四項與中國音樂有關的

**音樂名家分講心得** 

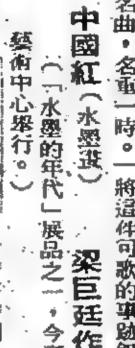
階段來分析評單的發展,是次更能邀請到上海彈唱名家更做庭而徐翰香夫婦彈唱流派開篇以作講座內容談及「如何評、爲何彈」,並介紹上海評、彈名家多位,以一九四一年至現在分爲由沈吉誠以專語主講之「蘇州評彈」於十一月三日(星明日)下午五時,假大會堂音樂廳舉及對其作品作深入探討,並介紹現時中國作曲家的合唱作品。 內容主要介紹中國合唱作品之源流,由黃自開始,至趙元任、聶耳、冼星海、賀綠汀等作曲

市政局各電 七三九日

九五) 至講座前一天止。 以上講座門票一律十五元,現已在

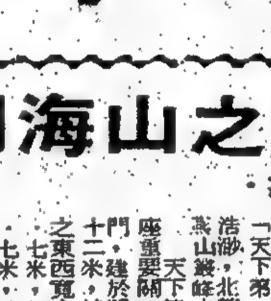
亞洲藝術節日音樂節目 本傳 横

稱禪宗和尚的門徒,實 一學退休很人《即沒有 一學退休很人《即沒有 一學退休很人《即沒有 一學退休很人《即沒有 一學退休很人《即沒有 一學退休很人《即沒有 一學退休很人》即沒有















茶會中暢談基數,氣 上下順為:各佳趣



# 足 **P願客利益獲照願** 社提供 各項保障

栢

斯

天豪華遊

**机货海豚海獅表演, 反映洞中景象疑幻疑** 

皇先士區,一睹雪梨一般看南太平洋之浩瀚

**佛豪華的新雪佛萊大酒店。** 摩非常認真,爲使旅客舒適楊快

,所安排

住宿之酒店都經過精

請電三

मामामा

的岩石和鍾乳洋洋大觀,目觀看形狀崎嶇古怪之三姊妹

何一間星及旅遊公司查詢。 道圀澳洲大天豪華遊便设適合你,

义與健姐合扬



是著名 寺佛 碧金 勝

過共慶佳節

速增長和

健姐冠軍在宴會中談笑風生

開市、人り が是酒吧、表演泰年、 郷柴場所等。 泰國亦盛産水果、 を選手を を表する。 

**被弃,石榴,批把果及要石,都是地道的泰区** 是完類小工藝,銀器及 具完類小工藝,銀器及 以果的人士大炮口幅。 水果的人士大炮口幅。

灣仔區議員

新

瞭解政府結構運作程序 研討會

配合學校普通

普通話数

通話的能力,加深他們對普通話歷通話課程的教師。 目標是訓練、提研召班招收對象是已經任教或準備

口在一個面計

喚起靑年對 本港歸屬感

現有十三小學一工業中學學生三千魚統處轄屬中小學畢業王霖議員稱

會校

熱愛香港

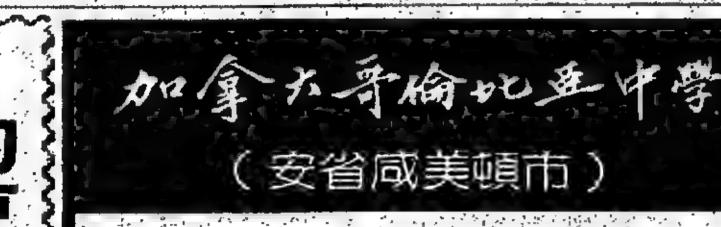
訓練課程

目

設備

rnational College

詳作語音器 AcademicAsia 14855917





招收85至 8年度新生

校爲中華基督徒播道會屬下

些 育關詳細資料, 課程及入學資格, 可向以下地址 稚 景

Columbia Secondary School Of Canada 430 East 25th Street,

Hamilton, Ontario, Canada L8v 3B4

學園前錢

戴維斯先生

更多漁民子弟就學

政府

民間努力

ノ成果

程

新法夜校電腦文憑 課程招生

或年滿廿三歲之成人考生 上課時間:新班:星期六下午四時半至七時半 包括電腦實習)。

**捧班:三或四下午六時半至九時半** : 為期八個月,由校方頒發證書,並保 課程特點 送英國GCE 電腦考試,本校設有世 餘部BBC、APPLE II 電腦,及空 氣調節之電腦室② 並由經驗豐富之大

學事科人仕任教,向學生提供專業電 腦訓練。 報名時間:星期一至六下午二時至九時。 址:太子道 219 號新法書院(近火車橋) 話:3-7119206-7

伊

日 成立禮 幼稚



學能推理練習

智慧社提供资料

數字推理綜合練習三

華僑晚報

類廣告

毎

領導工商管理學校

招十月份新生

會計文憑班,工管文憑班 商業文憑班,秘密文憑班。

傳記會計、成本會計、打字 電機打字、出入口實務、

英語音標·英文文法·英文全界 英語會話·國語、日文、法文

中學補習·小學補習

班。週末及週日班

師资:由專業碩士·大學人士與經驗 導師授課。分早班·午班·晚

相片四張

商菜醬信、速記。

①全科證書班

②商業選修班

③語言選修班:

·那一個最接近1?

設亦甚寬敞,不會有球棒互相修講究・除了鋪設地離和燈光順廠・分上下兩層、而橫共達

買麥脫紅點的「自由

〇足 年齢 九六

压至訊 兩十日 張一及 時世

表②時月。近半廿

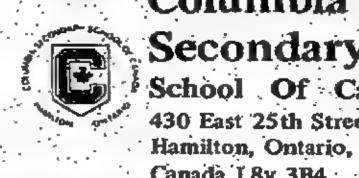
肌促洒店。九條庫6: 30 - 4: 00pm

著名加拿大學府,為您提供

中學及大學預科課程 英文進修班 校舍位於生活費便宜和有幽靜讀書 環境的安大略省咸美頓市

中五畢業生可於一年內進升美、加大學 百份之九十以上畢業生均能進升大學 (仍可趕及86年度|月份開課)

校長:苗禮士 (MR. HAROLD MILLS)





港 明愛成人教育中心(夜校)

地址:香港仔田灣街20號 電話:5-557411內線26 招聘下列各科兼職導師

> 高級簿記,速記及商業英語 有意者請電本中心約見

救量助學 華僑日報 調解菩葉

解學童背景。 與家長間的溝通,按 與家長間的溝通,按

碧儀

感

王愛倫說不適宜做藝員

無綫邀簽五年

藝員合約

# 德 根 爲 觀衆設想 押後首播

· 因她的詩詞。 他發想,就以 也會吃滯。只

合約之後,便安排她前年十二月約滿無綫港姐兒能繼續學業。打算明 在日本深造。 在日本深造。 在日本深造。

伍衛國盛體秀姑是個好對手

無綫六月爲世界盃月

# **藝員傾巢作熱潮大匯演** 要提前收場

何家

勁去意已決

極願意簽約無綫

黄杏秀演出阮



伍衞國對赴

吟玉自覺 合拍 發展

7怕被排斥最重

要興趣

是自導自商



永佳



片

而對**憲對自己演出非** 



赴星泰作善親訪問

無時間晒太陽

澄以爲她有份抬轎,因爲身體十分健碩。 本週六明總抬轎比賽,裝玉卿是坐轎心。 ・但可惜應酬十分多・連睡眠時間也不足玉卿表示・選以爲在秦國期間有機會游水新加坡地方濟潔。

劉長瑜在「牛皋招親」中演 



# 黎燕珊說先上 | 課 學 基 森 作 親 善 訪 問 削往人民入境處事務估動之後,吳麗珠立

受歡迎程度比想像中更加犀利,每到一處地方,均受到當地的市民圍觀察新珊昨日在機場對記者透路,此行十分開心,當她們抵達泰國之後不如大方和儀態好。
 时日歸來,三位佳麗不約而同覺得泰國小姐樣子十分視,和得意。新加昨日歸來,三位佳麗不約而同覺得泰國小姐樣子十分視,和得意。新加亞洲小姐黎燕珊、潘先儀、葉玉卿週前前往泰國及新加坡作親善訪問 來,三位佳麗不約而同覺得泰國小姐樣子十分親,和得意。新加小姐黎燕珊、潘先儀、葉玉卿週前前往泰國及新加坡作親簽訪問當一亞太區小姐競選」 時懂得如何盡地主之誼

機。黎新珊感到十分感動,並勸她不要在機場久留,應立即返回學校去考賞,在她返香港那一天,是學校考試,這位女孩運試也不考,要到機場送會,在她返香港那一天,是學校考試,這位女孩運試也不考,要到機場送會已充滿信心。

大政演謝利沙上堡執政,大文豪佛羅倫 中,片中描寫兩位小童星奇利湯馬士及赫尼伊 中,片中描寫兩位小童星奇利湯馬士及赫尼伊 ,舉行一招待場,招待商台聽衆。 一、一時中描寫兩位小童星奇利湯馬士及赫尼伊 一時中描寫兩位小童星奇利湯馬士及赫尼伊 一方。

会部概

屯台合辦,

於下月假普慶戲院

保利奮利,有優異演出,

爲紫荊

酉

會籌欵

明珠融院義映籌款,爲紫荆青斯孟甘穆利名著改編的「新愛

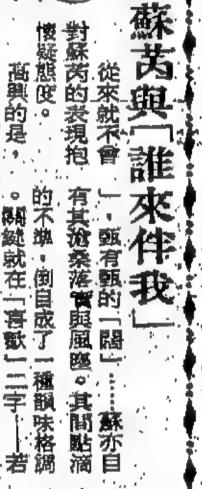
河海流

愛的

界

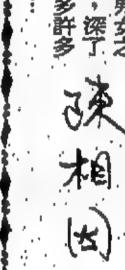
義映

這也很難講,男友應該了解她。這段感情任其自然。黎燕珊强調表示:黎燕珊在前往泰國時,和昨日回來爲止,男友未見露面。黎燕珊表示順利利。因爲香港人對她期望很大。 黎燕珊在泰國並沒有瘋狂脚物,祇是買丁一些牛肉乾和藥材囘來,在黎燕珊在泰國並沒有瘋狂脚物,祇是買丁一些牛肉乾和藥材囘來,在



野歌其人,則出自其身的一切。 為默其人,則出自其身的一切。 為默就在「喜歌」二字——若 的不準,倒自成了一種韻味格調

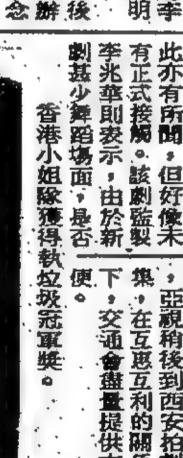
是普通通的情歌——兄弟之后,一链來伴我一的成叔母容 「誰來伴我」的成叔母容 「林敏作的曲,潘颜良的詞





是以演以暴易暴的角部「黑獄飛鳳」中,電命飛鳳」起,在很像、很像。其實,包覺得她似甄妮,但今天

# 陜西省歌舞團拜訪亞視 拍攝 秦始皇將互惠







# 事事關心無綫精神 淺水灣進行淸潔

一十一一月演出 遗曲節 第天沒有帶手袋外出, 整德卿「法外情」 與題珠表示,由於 做好。 集德卿「法外情」 與題珠表示,由於 做好。

李寶瑩羅家英 石澳演天后誕

十一號晚爲石湊居民會演戲,恭祝天后,陳雪艷,譚少棠等組織英寶粵劇團,寶瑩,羅家英,尤聲普,林錦堂,南鳳

米高

失了身份证,参

仍是在音樂廳响鑼。(菜)
出四晚五場,而在下月十一號爲順聯會義演一出四晚五場,而在下月十一號爲順聯會義演一的戲曲節是由市局主辦的,將在大會堂音樂廳的戲曲十二月中演出香港戲曲節的節目,十二月籌備十二月中演出香港戲曲節的節目,十二月一寶都一李賞瑩透露:上次在百麗殿演出後,一喧都



# 

| 「一番のでは、 | 一番のでは、 | 一番のでは、

1

# 每天睡 葉德嫻

,連接受記者訪 一种原因是她近 一种原因是她近 一种原因是她近 一种原因是她近 一路儿院 一定今(九) 「紫色的玫瑰」開鏡 **超仙境般的世界之中。** 後追趕,雙雙闖進另一 在暴風雲中消失,她從

楚原赴巴黎部署

潘先儀疑患病 要作全身檢查

横遜演

# 得 不慧珊兒費 工川 **免費遊歐洲**

**奉芳頌」演出覺有壓力** 

視

電

\_

小子、百獸王、醒目 四時廿五分,醒目 主華施亨士羅 演○路利○禮 公良審卸人族復血 正,,膊性,,腥 戰紀為鏈探獲 **基單正出。行** 雄拖法擊猛幹 警火抗武秘簽美揭首 車箭暴器密方國露次 。看觀宜不童兒 。映献天明。

片饰恐胆耀最年十近

K 881755

拳極

案刦大萬百七萬

天声包製

UA6

生女校男

生鬼番嘩

首 九 七 映 半熟半熟

魔天宙宇

不兒夕宜童夕

導稱這思吳

合惡玄媛徐

演。智。淑

代現

宜不登兒

生過這

兆。德:潔。德

突奇劇|暖中法冷 出峰情|流的戰酷

逐馬擊四好審好偷紅十 美色點運盡運情職貼 利犬傷

導編 製監遠思吳

逐步級然依况盛

劉 葉 鄧 藍 劉 銘兆 崩猗 盈麗 瑛潔 華徳

起选牒奇。出突峰奇

影電大的心人撼瀾

禾嘉·都皇:后皇

製監導編遠思吳家片製大

娲德葉。瑛潔藍。華德到

天

生一了過樣道我

**城海** 

20

K696915

場六映院兩

法外

情

秦葉劉 德德 沛卿華

今最

現

代

莲妮姬莉合

塲五今 倫阿地活

生鬼

宙都都敦敦

看速素場三後最

慰避魔天宙宇

開情間構拍点 九颗十多彩

一股爲要點女係本可扮胸拍解郎妙來

番嘩 • 宜不童兒 作新妮 安相

演動學 映明作主建 映明 継死

**堪四天後** 

主倫温妮柏

演・草・安

意我

不見順

四兩12 最 拳極

漓林快痛 綫 死 生

漓林快痛 死生美 稵

天兩後最

宮月利聲

蘭明順寶 黄金 革

藝色術

場在加文號 中 で映華翠 天 今 後最

照寫惡醜會社流上

價代放棄性女代時

吟蕩場公南 女: 餘昌 **然华五光** 新 新大

珠明·慶晋

**拿週二第** 後最場五天今 巨公霍 主特波馬 非米 海烈片司士 黃力波修 花響 華格 謎之勁8極太露揭次首

五今週第 場天映二

巨連浪詭神公書 片迷漫異秘司士 宜不重兒

剛揭首如風疾動露次電快如 風政康場

映献天明

天青包

映献場四

K 7245444

場五天今

映獻天今後最 騷不任放・性野情豪 献奉底徹兒特模牌紅

放女

放女

聲凱都京

天今後最 九六三12時 點點點點間 特扎傳

> 央首。半點力 生了樣我 一過這

3-847115

旺越映越

女美一第界世

樂民。月全 聲麗。発充氣題



大笑 唔鷄笑 紫玉出新王片 斷啄料 製影!城 **綫死生**厥天後

主任 廖 倫章温。妮安柏

大笑 唔鷄笑 業玉出新 医片 斷啄料 製影!城 **継死生**黨天後

陣新 大縣靚 ! 鮮 爆姣俊 城。任廖黎温柏 出新喜偉彼韋安 品藝養維得倫妮 我 意願

天兩後最

等病 待痴 生 宜不童兒 行不歹场午今!可路 夜晚

場五条滿大日連 雅麗白達蓮 影照

絲小姬波 的羅愛 SAVAGE STREETS 

星煞女猛兇最上史影電 運好你祝:半點十聲金

飛命鳳 映先华九华七今 : 献優點。點晚 魔天宙宇

大開殺戒

映場早天今 盎到搏

五兩12 三最 更警 宜不宜兒

魔天宙宇

速半五半兩半12三**後** 看。熟。熟場**後** 劇喜大笑狂座賣球全

(仔鬼紅: 半點一十場早今都京)

娜莎絲蘇 烈亁 火柴 紅紅慾 像項影愛85榮 獎金 6電性獲

宜不宜兒

蘇利南、尼加拉瓜、烏干達

馬共和·千里達·委內瑞拉

美國、夏威夷、哥倫比亞、牙賈加、圭阿

那、菲律賓、印度、巴基斯坦、伊朗、肯

雅、坦桑尼亞、馬拉維、莫三鼻給、摩洛

**哥、葡萄牙、墨西哥、哥斯達黎加、巴拿** 

### 頁四第張五第 日五廿月八年丑乙曆夏 YOUNG CHAU 素頓體士 SHELDON LYKS EVER GAEET NILMAN 9H CHOCANO 羅文士基 B RUMINSKI BOE STRAIT 有利雅士 ELECTRO ACE EAGLE EVER GREET REINA KAP. VALERY TRUSH地中海 XIANG-JIANG MING LONGEVITY SALLY OCEAN HERWANG FOO HSING 2 TIKHON KISELEV ROYAL STAR JULANDIA. LUO HE BENAVON PANNARAI -EASTERN VENTURU 日本 LIAO HE GISO MARU CHEVALIER PAUL ZHEN ZHU QUAN 十三日 LANTANA 林·迪 奪 LINDERA LUO HE TA TUNG 2 WAKAMIZU MARU. NATIONAL PRIDE EVER OBTAIN 朱蘭迪亞 JUTLANDIA 米海洛夫MAKSIM MIKHARLOV 路易士馬士基LOUIS MAERSK . 山 SONG SHAN 亞洲迅航 SCANDUTCH ASIA 勇敦精神 BRAVE SPIRIT ORT FREEDOM TIKHON KISELEV 東京灣 TOKYO BAY YASTREB 遊 GOLDEN FARMER 小石口 XIAO SHI KOU 百 保 通 BARBER TONSBERG 新加坡 CHENG TU OCEAN ELITE MING HOPE PRINCESS RUBY JEBSEN SOUTTHLAND新西蘭 珍珠 星: PEARL STAR RAGNA BAKKE 漢 清 河 HAN TAO HE 部岛拉雅丸HIMALAYA MARU \*\*\*\*\*\*\*\* 飛. a能 FILON DANG SANTUBONG 日本 淡穆拉比 HAMMURABI ORIENT MARU XIAO SHI KOU EVER GREET BONNY STAR GOLDEN LAKE MING LONGEVITY TIKHON AJITHA **VELENJE** MERCURY ACE LANKA AJITHA WAKAMIZU MARU 仰光加爾各答十二 CRESTBANK CSESTBANK WAKAMIZU MARU ZIM CALIFORNIA 存架 有 TROUTBANK "NAMGANG GLORY)"釜山 普士多娜 POSTOJNA 馬德拉斯 SL MARINER. 亞瑪朗度士AMARANTOS 阿拉伯清 華盛頓總統PRES.WASHINGTON 阿拉伯灣 港郵 CHINA CONTAINER 萬利伯美利MANOLOEVERETT **吉大港印度** BRAVE SPIRIT · · · 雅 · · EVER GENTRY CHIN CHUN WAN CHUN 展土基天保MAERSK TEMPO 阿拉伯灣 渣举双宫 NL·LEUVE 新加坡 GOLDEN AMMAN LADY DONA OCEAN SINCERITY 阿拉伯灣 TROUTBANK RAGNA BAKKE 利達馬士基LEDA MAERSK 新加坡 CHEVALIER PAUL NAN SING 1 THAI JADE PAITHOON FANEOS WAN LIE MING COMFORT EVER GREET AND KALOKA LANKA AJITHA PRAVADE SEA 十三 HAMMURABI HAPPY: STAR 義宗 to GISO MARU HP.DONGNAM 路易士馬士基LOUIS MAERSK 新加坡巴 多沙灣 SANDYS BAY 十三 DANG SANTUBONG 新加坡巴生 十四 新加坡巴生 GOLDEN LAKE MARINE CONTAINER高進 海洋星一號OCEANIA STAR FAIR RAINBOW 海灣三號 NAUTILUS TERTIO 十五 MORGENSTER 新加坡巴生 MACARENA 十五 潜。恒 NEP AGATE 紅管公主 PRINCESS RUBY PEARL STAR AKI MARU PICAPORTE OCEAN RESOURCES 新加坡巴生 十五 輝 順 SKY HOVER THAI JADE SUPANYA . 雅加達新加坡十三 江 NAMGANG GLORY PRELUDE GEMINI MOON EVER OBTAIN SUN KUNG 1 亞洲雅士 ASIA ACE 安 PORTUNE RUNNER 萬利伯美和MANOLO EVERTT 也門人民民主共和、台灣 明 GEMINI MOON. 上午十一時 印尼、泰國、菲律賓 **改萊,馬來西亞半岛** 吉布地、當尼汪、馬達加斯加 TRADE CONTAINER 台灣 下午二時 毛里农斯、塞昔爾 ROYAL STAR 莫三鼻給、扎伊爾、卡塔爾、約旦、阿富 汗、伊拉克、法屬玻利尼西亞 ELECTRO ACE 以色列、南非、肯雅、塞浦路斯、英國及 民 HAI MING 北愛、阿拉伯聯合酋長國、叙利亞、黎巴 瓊 HUA: QIONG 城、爱爾蘭共和、葡萄牙、西班牙、挪威 安 HUA AN 、瑞典、瑞士、芬蘭、比利時、尼日利亞 十日 CHUNG LIE 、 法國 、 意大利 、 丹麥 、 奥地利 、 利比亞 国外冷三號MIN WAI LENG 3 十日 、西德、希臘、荷蘭、巴林、沙地阿拉伯 青衣岛"TSING YI ISLAND" 、科威特、安曼、埃及、澳洲、西澳洲、 紐西蘭、巴布亞新畿內拉、那魯、孟加拉 福興二號、FOO HSING 2 ·尼泊爾 ·新加坡 · 日本 十一天 羅文土基 B.RUMINSKI 南韓、美國、瑪利安娜華島、緬甸、巴西 娜" LUNA": ,阿根廷·夏威夷。 **星** JUPITER 今日平郵 春 FUCHUN ROYAL STAR HP NAMJIN 巴哈馬、阿富汗、贊比亞、直布羅陀、危 **滋**瓊三號 ZHAN QIONG 3 湛江海口 地馬拉、薩爾瓦多、洪都拉斯、荷屬安的 洋 MILD OCEAN BONNY STAR

容馬拉雅丸HIMALAYA MARU

得 樂 省 TROUTBANK

多娜夫人: LADY DONA

OCEAN ELITE

DIRECT TO: HAMBURG/ROTTERDAM/ ANTWERP ALSO ACCEPTING CARGO FOR : (全貨箱航報) TIAN YUE (天屋)V41 即日 11/10 13-14/10 TIAN YAN (天義)V888 即日 13/10 15-16/10 SKY HOVER(天類)V75NB即日 14/10 收貨站:獎涌現代貨櫃碼頭(Modern Terminals Limited)

ETA: 12/10.

VIA ROTTERDAM

LE HARVE VIA ANTWERP

東方輪船有限公司

香港直航歐洲散貨/貨箱航綫

SHANGHAI/HK/EUROPE

'ETD: 13/10

HULL, LONDON, LIVERPOOL, HALDEN, STAVANGER.

NORRKOPING. MALMO. STOCKHOLM. GOTHENBURG.

AMSTERDAM: DUBLIN: REYKJAVIK: LAS PALMAS.

R華夏企業有限公司

收貨站:華聯貨運有限公司

澳門代理《星華船務公司

輝騰有限公司

收算 截貨 到/離港

麥浦現代貨櫃碼頭 (Modern Terminals Limited) 電話:0−239031

代理: JSA (HK) Ltd.

三

十三日

收貨站: 青衣富大東漂。電話: 0-4972411 0-4977073

珠海、廈門、泉州、福州、湛江。

Freight-Trans International Co., Ltd.

香港二天津(新港)貨箱/雜貨班輪

香港二上海散裝貨直航班輪

兼收上海市及附近城市之貨物內陸運輸

香港二天津(新港)全貨箱班輪

兼收北京、石家莊、秦皇島及其他華北城市之整箱貨。

香港二廣州市及廣東省各地拖車運輸

深圳、廣州、東莞、石龍、佛山、南海、惠州、惠東、順德、江門、肇慶、新會、

蛇口、梧州、太平、花縣、從化、西樵、中山、九江、台山、容奇、汕頭、黄埔、

PRELUDE V.21

、石家莊、秦皇島、哈爾濱、大連、朝陽、唐山、西寧及丹東(整箱貨)

(敗裝航緩)

SANDNES, OSLO, BERGEN, KARLSHAMN.

LISBON, LEIXOES, VIA HAMBURG

BREMEN. COPENHAGEN. AARHUS. HELSINKI.

SANTA CRUZ. BILBAO. MELILLA. CEUTA.

HERWANG"「合旺」輪

收貨 截貨 至川難港

到少雅港

裁貨

MILD OCEAN(通洋)V.8 15/10、21/10 23-24/10

電話:5-8449193至5

TIAN LONG(天龍)V4 即日

XIANG JIANG (類江)V9 16/10

TIAN LONG(天龍)V5

全港舞

蹈比

顯身手

靑年書畫展

**今最後展出** 

篆刻」講座

青年聯合會合辦今有「

女青年會與深以

# 十年五八九一歷公年四十七國民華中 現已開始接受報名月下旬陸續舉行 青 學 藝 一行 等,國際聯哥社賽及西洋霍比賽,以及扶拿中文書法比賽,港岛衛會主辦之續譯比賽,也 與一个文書法比賽,港岛第一會主辦之標語及海報號 中文書法比賽,港岛第子會主辦中文寫作 中文書法比賽,港岛第子會主辦中文寫作 是一個五區主辦,香港電台電視部 合辦之籍書上和 四五區主辦,香港電台電視部 合辦之籍書上和 四五區主辦,香港電台電視部 合辦之籍書上和

可獲頒發大會發出之隨舊一張,得獎作品並以下在學或在職之青年參加,發揮潛能,爲學術常識問答比賽與辯論比賽爲隊際比賽外

时精英。 即達智和朱天健是來自香港的其中兩位設

體報名者,可撥上述電話向全港青年學问政務總署查詢(二——六九五八三七 一頭身手

貨品

會物賣善慈

會

庭的

3

一个來,弄至關辭,由於 一一亦即來自 一一一亦即來自 一一一亦即來自 一一一亦即來自 一一一亦即來自 一一一亦即來自 一一一亦即來自 一一一亦即來自

五)避孕方法有多種,最重要是經費生及服務。

心使用才有效

唐年生活。陳先生君問· 唐年生活。陳先生君問·

(三)可於產前檢查時向主診醫生提出意採取有效避孕措施。 (三)產後六星期回醫生處作產後檢查 ,可恢復性行爲,但應注期回醫生處作產後檢查,

自凌不會染上「愛滋病 弄破膠套時,也可域低,應是避孕藥膏,以加 ,手術後經期當然與平紮對子宮內膜的週期性

候,常想自廣,應怎麼染上「愛滋病」?

吸收正確知識去打破胡 有熟线電話(五——七二一世級性器官達到髙湖的行為 世紀無關係。有關該病症 世紀無關係。有關該病症 時期等深。是指故意用 可思凱想,有何手續?

6托,生活更多姿多米。及多参加團體活動與人相切時間進修充實自己,培

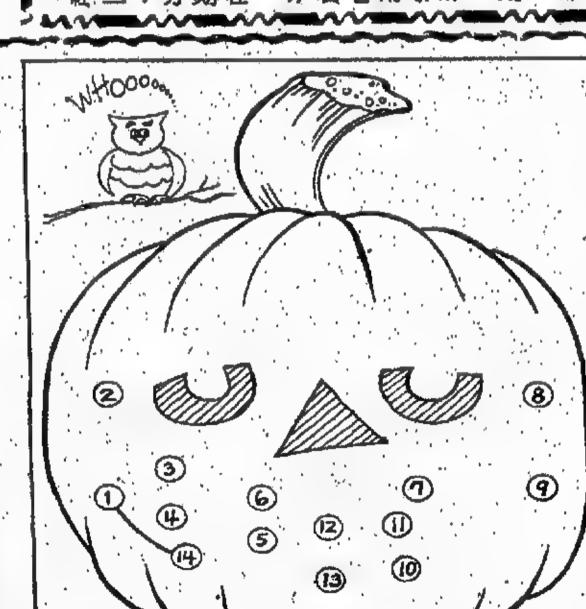
以。) 位潜家庭計劃指導會

兩靑年精 匯 展

國際羊毛局將於本月下旬在本港舉辦「八大羊毛時裝大匯展一進廣本港羊毛時裝」為 與造的男女裝。而參加該匯展的廠家,製造商 及羊毛布料供應商共五十二間,分別來自香港 及羊毛布料供應商共五十二間,分別來自香港 及羊毛布料供應商共五十二間,分別來自香港 及羊毛布料供應商共五十二間,分別來自香港 一名為「羊毛城市時裝」,為羊毛布料 時將會展出二百歎新穎羊毛時裝」。該展 一方,學國及菲律賓。 健發揮所長

鄧達智朱天

有愛心和服務精神均可。 幾二可任選一節。凡一一,一,四,下午四時一一,一十四時一一,一十四時一



觀塘循道中 自製玩 具比賽 中學及公開組

、四、五上午九時半至十一時上課,費用每季一及家長聚會,開課日期爲十一月五日,達星期二月可報名參加。內容包括有功課輔導、專題活動 校五年級或六年級之學生

を変更物金

角道二五一號百鐘樓地下具之人仕實不容錯過。報進行,各組均設冠、亞、 開組,歡迎任何年齡朋友参加,所採用之材料及玩具比賽」,比賽組別分爲小學組、中學組及公創作榜雜,價導後樸生活,特別舉行一項「自製 七日(異期日)在中心的於十月廿三日前交回該中

的

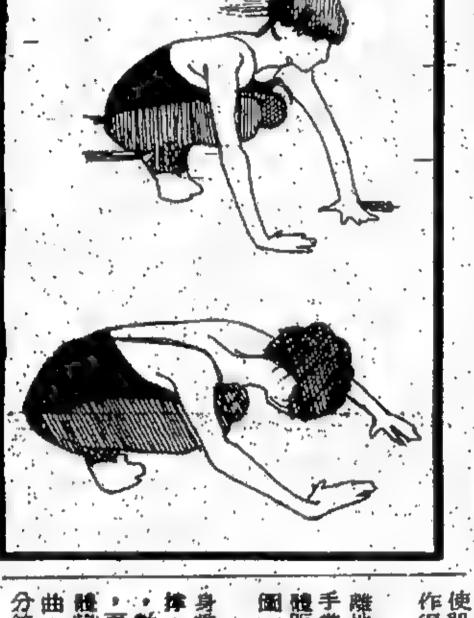
健美操之 可以訓練と聲和胸肌給人一種很笨重的感

,是嗎?」 一那還提什麼早點的了 一那還提什麼早點的了 一那還提什麼早點的了

肚子都撑得鲅起來了」 與一就又指了指自己的 與一就又指了指自己的 烏鴉看廠雀信以爲

有恆心地使用

揮在雪地上·他挣扎一个人属把他從樹上一下了等鳥鴉說完,忽然一下 即得貼上足夠郵費



,要兩下,身體後仰 等,胸部與大腿緊貼 與重量集中雙臂作支 與重量集中雙臂作支





聯數字遊戲

凡具中三或以上程度時十五分到五時十五分到五時十五份到五時十五時十五日

自 100 P

聚了?」 叫起來,「鳥鴉!你怎 在那兒不動了。 編 衛 在那兒不動了。 編 衛 得太多了,肚子不太好他仍要說: 「、! 我吃

會。」 「鳥鴉・你不能在 」 「鳥鴉・你不明」 「小麻雀・你不知 道見輪着・一會就要被 道,在雪裏要比在街上 遊,在雪裏要比在街上 想确在道兒休息一个多了,肚子不太好

這等一會。 「是嗎?」麻雀牛

醫務 是本类進一步發展的四個分業的本地工業。

约的·例如本地醫學院 是香港將歸附於中國。 之影响來自兩方面。 一是香港將脫離英聯邦・二十後轉旗易轍・對醫療服務

求英聯邦之內的醫學院畢業生水準得以相互配合監考。而香港亦有派人前往英聯邦國家監考。務約的。例如本地醫學院的畢業試。由英國派人來的的,現在香港的執業西醫,均是與英聯邦制度掛

京・若不尊重人權・病人不受保障・遺是非常危險。由於醫生往往要在病人身體的過程。 一、醫生在病人身體所進行的研究・不論是 一、醫生在病人身體所進行的研究・不論是 一、醫生在病人身體所進行的研究・不論是 一、醫生在病人身體所進行的研究・不論是 一、醫生在病人身體所進行的研究・不論是 進行。

二、進行有關研究的目的,一定是要對病人

而現在的香港 

的资格是不成問題的,但怎樣才能贏得歐美先進一英聯邦成員之一,而香港則不 成」及「香港醫學院」,正另朝遺個方向發展。 の專科資格制度,而現在國際的「專科人員註冊 來的,爲了面對未來的轉變,香港必須確立自己 則則有者的專科資格,大部份是由英國發出 度,但有一點不能忘記,新加坡獨立之後,仍是脫雕英國統治之後,成功建立自己的醫療專業制 间顧新加坡的發展經驗,我們可見新加坡在 我們可以閱讀國際醫學雜誌,不斷汲取新知識,此入境自由,外匯不受管制,使我們可以前往海出入境自由,外匯不受管制,使我們可以前往海上,主要原因是我們享有各方面的自由,包括重視,主要原因是我們享有各方面的自由,包括

昌

次再出言

一業設計 黎開 院也是在最近十年行業,大約十多年 香港繼續繁榮要決 的水平參差不齊,例如中國大陸有三年制的醫科與英聯邦醫生相映成趣的是大陸醫生,後者立之後,最迫切要解决的問題。 或全科醫生,還有傳統的中醫。在這種情况下,畢業生或醫士,也有五年至七年制的醫科畢業生

的醫學院,而它們的水準亦很懸殊,結果直接影水平亦很參差,這可能因國內大約有一百間之多水平亦很參差,這可能因國內大約有一百間之多水平亦很參差,這可能因國內大約有一百間之多水平亦很參差,這可能因國內大約有一百間之多水平亦很參差。 時的專業資格問題。 港中兩地應該治窟不同類別的大陸醫生在港執業

且開始注重產品的設計,工業設計行業途應運而地區的競爭,使到廠商必須發展高質素產品,而期,本地勞工密集的製造業受到工资上升及鄰近工業設計在港興起,主要是由於七十年代末工業設計在港興起,主要是由於七十年代末

展了維持香港醫療水平,我建議大陸醫生應 原本港醫科學業生參加同一個執業就,合格之 被與本港醫科學業生參加同一個執業就,合格之 應在港報業醫生的考核試,不單較爲公平,而且 避免審核個別大學水準的繁複手級。 與不學對學者註明是中醫,而且不使用西藥 便用一只要掛牌者註明是中醫,而且不使用西藥 便不受管制。

有其生理效果,但我覺得有三方面中樂的使用及療法(例如針灸)的

的專長,替國內的工廠服務。由於中國資源豐富不單面對本地廠家的需求,同時也開始利用自己中英聯合聲明發表之後,香港的工業設計師

要進軍國際市場,必須在設計不會再是舊產品的 與設計公司,專門為工業界提供產品革新的服務 另一方面,香港政府現正籌辦一間產品革新 與設計公司,專門為工業設計顧問的角色。 另一方面,香港政府現正籌辦一間產品革新 與進軍國際市場,必須在設計方面多花功夫,而 可換面,而身及并上 不會再是舊遊品的改 供產品革新的服務 供產品革新的服務

人權及醫生的責任問題·也值得我們深思。此外·與醫療服務有關的法律問題,尤其是

有危險性的檢查,法律應明確列明豁免醫生的資

整廠輸出成長大

\$ 4550

\$ 4790

\$ 2150

完成為健全 · 投資稅國亦甚廣濶。可以不受其所及為健性作用。又稱。各會員國即便繼續破壞生产過無結論會議。認為未來兩月對該組織前途具上過無結論會議。認為未來兩月對該組織前途具上過無結論會議。認為未來兩月對該組織前途具

特平歐洲美加 各地廉價機票 西岸8天園

> \$ 8,988 西岸10天團 西岸12天園 \$13,988

\$ 7,288

西樵、莲花山三天,西樵、星湖、廣州四天 西新 江佛廣三天 石岩湖 香蜜湖二天

类型西岸七大

美國西岸賭城十天

美加西岸十二天

歐洲七國十七天

歐洲六國十天

日車進口

車商承受

\$ 7480

\$ 2400

漆星期五

逢星期五

天天出發

漆是期四

逢星期四、六

(INDONESIA\_30 DAYS TOURS) 出货自期:16,28/10.09,23/11.05,19,31/12 春節團: 14,30/1,1.3.4.5.6/2

HK\$6,300.—

菲律賓\$1790起 泰國\$2270起 台灣\$1770起

代售世界各國平機票 台証\$150

737噴射新機來回

直通車往返

桂林住宿丹桂大酒店

港一種

州住宿中國大濱店

天天出發

六天航空 \$1790 九天環島 \$1690 暢遊:茂名、湛江 ※ 天涯海角、文昌 豪華冷氣專車

逢星期二、四、六

七天航空團:\$3090 豪華冷氣專耶,設北京烤 喜來登大飯店賃實廳內 住宿燕京・奎都・香山 專人領隊 海立成區

四天\$1770

各大特約旅行社 無線電路 5-266086

素二天 \$360 二天 \$350 西麗湖: 二天 \$320 天半进造星期六 \$320

塵華豪園韓

四天單人房

石港·廣州·從化·佛山·江門 西梯三天\$760 從化四天\$820 沙坪四天\$790 住宿中國大酒店 石景山·珠海黄鲜

中山溫泉\$300起

十天航空團\$3290

四天\$850

清邁、曼谷、芭堤雅8天 \$3030 布吉島6天

五天豪華國

電本金本語會

出發日期 | 早餐 | 接機 | 送機

包包

合质

召





九品。分社《德福商均 0 43號》電話 3 -7566993 [ 假日照常辦公

# 方便讀者

有限公司

新增:七岩曼谷芭堤雅七天\$2630

清邁四天\$2310 清邁七天\$2850 曼谷芭堤雅五天\$2290 曼谷七天\$2630 布吉島五天 \$2790 七天 \$3190 ( 雙程內陸機 清邁布吉島芭堤雅八天 S3490 (三程內陸機

①乘泰航A300豪華客機,早去晚返。 ②清邁——曼谷——布吉島乘泰航內陸機 ③曼谷住最新落成之花園、文華等大酒店 ④芭堤雅住皇家、七岩住麓晶大酒店。

全港首創眞正環島台灣團 增姓 ①世界最大"小人國"②六輻村野生動物團 真正台灣環島(阿里山、墾丁公園、台東) 九天\$2890 八天\$2690 七天\$2490 台北四天\$1790 高雄七天\$2400 台北、花蓮、高雄 五天\$1990

天天出發·乘華航早機 ①住宿最新最大最豪華之環亞大濱店 ②台北—花運桑華航內陸機

芭堤雅·新加坡·聖陶沙島· 雲頂賭塲、吉隆坡、檳城

清邁泰馬星十二天\$4680 泰星馬(核城·布吉島)十一天\$4490 泰星馬九天\$3990 泰星七天\$3530 馬星豪華七天\$3530

天天出發·乘新航BIG TOP 章 北 天成

BANGKOK PALACE ROYAL CLIFF 芭堤雅 PORNPING 清、邁 BANGKOK PALACE 布吉島 四晚 3050 2950 華航 星加坡 三晚 1990 1890 國泰 1,3,6,7 三晚 2000 1900 華航 1,2,3,6,7 馬尼拉 SHERATON

機票十酒店(直接訂酒店

歷史悠久(永安) 信用可靠

\$3630 逢星期二、四、六出發 本州富士山廸士尼六天豪華團 本州富士山廸士尼八天豪華團 \$ 4390 天天出發

32230

本 鹿兒島南北九州廣島八天豪華團 鹿兒島南北九州廣島八天豪華團 鹿兒島九州本州廸士尼八天豪華團\$4790 逢星期六出發

台灣環島九天豪華團 台灣七天豪華團 台灣溪頭八天豪華團 台灣溪頭八天豪華團

\$4550 逢星期四出發

\$ 2890 逢星期五、六出發 \$2400 天天出發 : 入台証祇收\$100 \$2610 天天出發

表。曼谷七天豪華團

**馬**曼谷淸邁芭堤雅七天豪華團 曼谷布吉島七天豪華團 泰馬星十天豪華團

馬星(檳城)七天豪華團 上方非律賓(碧瑤、百島)七天豪華團\$2150逢星期四、六出發

朗羅為分配等原降中心2201室《電話:5-775655》5-775266 假由照常据公。 大沙咀分社《失沙唱碼頭星光行》026室宣電話3-694447《假日照常振公》 \$2630天天出發 \$2850 逢星期二、六出發 \$3180逢星期二、六出發 \$4390 逢星期四出發 \$3530 逢星期一、三、六出發 \$1790逢星期二出發

旺角分社 " 船效率636票银行中心1015空 混漏3-846484 [ 846555 ] 84655 / 假日 · 奎意分社 및 地铁站南思中心A 51-52舖位電話0 403998 ↓ 0 404078 ; 沙田分社《火車站設路商坞八號》 美美國西岸七天 力口美國西岸賭城十天 美加西岸十二天

MANDARIN

- ASIA BANGKOK

\$ 6380 沙川西歐四國十天 西歐七國十八天

逢星期一、六出發 \$8980 \$11980 逢星期一、六出發 \$7480起 逢星期四出發 \$ 1 1880 9月26日 10月17日 11月14日 逢星期五出發

逢星期一、六出發

三晚 1870 1770 華航 天天出發

位活60~6067666

)**奥**澳洲墨爾砵雪梨八天\$ 7980 沙州澳洲黃金海岸十天 \$9380 逢星期二出發 總形

了,她今天非和陳太太理論一番不可,太本來一直很向着她的,現在簡直變了太本來一直很向着她的,現在簡直變了

「陳媽媽・

媽媽找妳聽電話呀。

**圖:秋風** 

· 在快要

张学

樂

他與變成了

中學會考 倫大 高級程度

珠 七 232388 227337

寶電話

**這裏呢?**一 知道她給關在 之後,有誰會

來走出

• 她

• 有誰

例题土

善。 皆。 兇悍得很。 指住另一個青年

一個齊年菜販道。神情絕不檔!」那個五十餘歲的菜販

舌過你吗·不准你在

・語気也不存録・要

青年の連渡帝に一条。東野山・松山・海中の一条。

盤・簡直視我如無物!」中在這裏擺檔在先・你適來侵

地盤又怎樣?

長縮・要向之力争・他照着脸道地方是你買下來的?」那街

3碳电人 3海秋

心是來·或許· 心是來·或許· 心是來·或許· 一段然 一日。 一段然 一日。

爭地盤血案

- 有兩個菜

ツ・中年人中刀・営他用手に的酸下・只聽得に

李平

海灣一帶·人如湖 河·小販亦不斷增 多·各施各法·招 多·各施各法·招

頁三第張六第 住 菜小姐, 一菜小姐, 一 我不會验 我們 不 们**是食和妳聯絡的。** 不合適。」荷茜囘頭<sup>は</sup>

一三笑了笑,如果她是她自己,她臨進總經理室 ,人也就也跟着離了坐 一看信倒是不長,可是 同了一遍,又拿出一封 服整表,半天才抬起頭 服整表,半天才抬起頭 心是一遍,又拿出一封 心是一遍,又拿出一封 心是一遍,又拿出一封 心是一遍,以拿出一封 暗有點感外 聲音送去了

「什麼?」何茜之了。」 媽媽 了個多 燕 單

娟秀朱

一根職業婦女的獨立神經,學的家庭婦女,美麗,柔弱能的,你明明知道她是訓練 總經理從她側面走過明,英文不行可以訓

are

馬栗騎手

□ **\$\frac{\partial}{\partial}}\$\frac{\partial}** 

幻奇

聖明觀

電照本報信箱377號人中學該徵60歲下忠語人中學該徵60歲下忠語 数節附電照寄中央郵箱 数節附電照寄中央郵箱 大學位 大學位

美僑徵友

食文 亦合即取K 314842羅太亦合即取K 314842羅太 

aufut. 箱近少四 必照女叶 を寄先小 本友敵

賈

发展國際電腦婚姻 免費電話委託⑤8921282

子灣婚 婚 婚 地 鐵 總 站

易 唯一眞正採用電腦提合歡迎客參觀 每日十至八時下班後電話錄音答話 幸福好」所有限公司 自置址九龍尖沙咀河內達二號五樓 歡迎詢問③689986③665857 專業十四數優客萬千供擇配 聯合繼世界彩親錄影助客縣 關傳播四百餘次訪問姜加溴投分行

司 公 **微**合作做貿易如提 供貨源客路可分成 或高回佣保密寄華 僑日報信箱443 號

惠刋本報分類廣告

記 客 連電燈出 

郭日德華

坚外递,缓知道温間木屋是庭掩着的木門吹開了,她紧紧去,原來是一陣晚風吹響。把她嚇俩一跳,連忙循準。把她嚇俩一跳,連忙循準 

碧

到府時間任理不可換電人 887566不滿可換電人 887566不滿可換電人 887566不滿可換電人 887566不滿可換電人 887566

中七里業 經驗耐心監資游解明白經驗耐心監資游解明白經驗耐心監資游解明白 經驗耐心監資游解明白 經驗耐心監資游解明白 指導群監效果好思遊補 图社週一至五辦公時間 K.875767梁主任

補習社 月

大學畢業 營經級中小學各科補習有經 於電K808458到 於電K808458到 於電K808458到 於電K808458到 於電K808458到 於電K808458到 於電K808458到 習請電 1931930年多年補習經驗說替出生多年補習經驗說替出生 音樂

鋼琴電子

本中心或各區上門本中心或各區上門本中心或各區上門本中心或各區上門本中小學各級各區上門本中小學各級各區上門本中小學各級各

悉H530782孔生牧師專補英數理科學有例仔北角大學畢業經驗

預科數學 會考數附加數專來學( 數學試個別小組佐敦)

近照旺角郵箱79506 近照旺角郵箱79506 近照旺角郵箱79506 近照旺角郵箱79506

版 (本報1271信箱 相本報1271信箱 相本報1271信箱

。務服姻婚業專,秘守德重,立創年五六九一。時七至十樓二號 165道浦泥黄地馬跑:行總 口入街質西由1302樓四十度大安永 343道敦爾 司公務服姻婚首季美 畫 宣 樑橋的庭家滿美·館料質姻婚級窩 (答解題問庭家與姻婚詢絡愛戀) H770404-763006K328615-318367 問詢迎歡常照龍九,总休日週港香 上海人中年華儒住加州羅省美國大學碩士任職美人公司部門經理講專國及滬語誠徵性情溫柔身材 郊窕至少高中教育年至卅二的女友有意名請空郵 連同近照路至(有信必回):H.K. 12920 WAL-SH AVE, APT, No. 10, CULVER CITY; CA. 90066,U.S.A. 另外請「鄧×寅」女士舒地 址給我,信中無地址。

毎月200~5000 元本公司急找喜愛種植 人仕代種毎星期用十分 鑓佔地一小杯詳情讀 5~767063 5~769026 或臨京華中心1407室 COSMET PLANTS

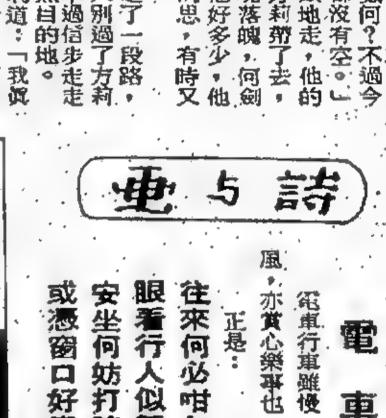


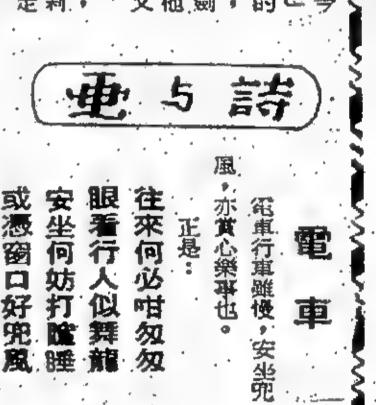
么什么我和可你 天秋对 2.突息世

文稿稿

不能 機 是 就 好 想 方 不 表 所 不 表 所 不 表 所 不 表 所 那,到 是不假 她與是個 設出還句文<del>植</del> 明道個老相,是 了朋友。」王通利第去,我黄昏迎有事。 会明道:「我也不知知我去了,你呢?」 上面和道:「我也不知道:「我

躄





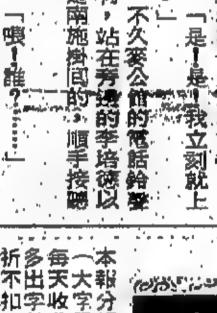
部·名X勝·規年五十 一名X勝·規年五十

培德掏手帕猪开板上,大知





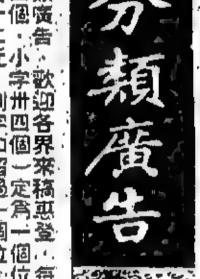




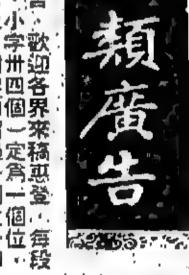




















顧愷ク

通俗工作是

思 結尾沒有傳統的那些母子團圓大結局,却温情洋溢樂 是部把感性和理性集合得恰到好處的電影。

和春秋阳之外,自然得要看看名的广东,自然得要看看名

冰湖水晶

偵探社

總店旺角彌敦道607新興大厦1817度 電梯18字 電話: ③301275 ③849562: ⑤859555 分店中環永吉街12號利南場2樓8電⑤413674 自置樓字地址不變僅此兩間老招牌其他是偶響

上海 980 多倫多 3550 星加坡 2000 秘 約 2990 孟加拉 1850 西雅圖 2970 大阪 1750 夏威夷 1900

韓國機票酒店四天\$2450 旺角彌敦道655號胡社生行801室 3-333532 0-287288

3-341713·5-675102 3-643038·5-694935

第三年第字模 200克 第三年第字模 200克 第三年第字模 200克 第二年第字模 4 家庭 200克 第二年第字模 4 家庭 200克 運

3-7701391-2 新航假期 特約旅行社 溝 華 遊

特平機票前往全世界 及代訂酒店 代訂澳門、國內火車票、船票 飛機票及酒店

九龍彌敦道570—572號基利商業大厦 702室

歐洲・美加・澳洲 及世界各地

專業代辦各類移民簽証難題 康樂旅遊公司。自置物業香港中環干諾道中62-63號 中興商業大厦4字樓:港外線碼頭對面。 5-441531  特快簽證

37221983 37225357 本公司專業特快辦理,美國、加拿大澳洲各類簽證。 ①專門特快協辦美國旅遊探親及學生海

外留學簽證。 ②快速協辦會不獲批准者出國探親及旅 遊,手續簡便。 ③快辦出入口台證及特平各地機票。 歡迎親臨查詢: 利旅行社

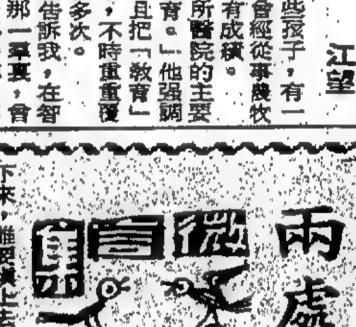
忠信旅運烹 電話:3-697743

代訂澳門凱悅大酒店\$199 二天一晚連船栗 送的士高及蒸氣浴 士尼 北京 七天航空區 \$ 2090 五天。\$3390 韓國四天\$2990 植島假期六天\$4999 桂林

鹿兒島、九洲六天\$4100 五天直航團 星馬 Club med、東海岸 馬六甲 七天特級逍遙遊\$3999 代訂各地機票、酒店、簽証 九龍彈敦道100號東英大厦商場108堂

**藻雙程證者出國**遊親 國內親友或雙程證者移民出國創業

<sup>巴拉圭</sup>非律賓<sup>居歸</sup>護照 中華民國護照1 專辦個別散客旅遊探親,綠印者均可辦 台證95星馬泰證100 怡達旅行社傳輸道中李寶椿大厦 405室



















行·短·長·經濟





橋業 郭 B 日五廿月八年丑乙曆夏 頁一第張七第 本報分類廣告、歡迎各界來稿惠登、每段 小字卅四個 每 天 十 二 元 多出字數按一個位遞增計算·長期照計·不 多出字數按一個位遞增計算·長期照計·不 多出字數按一個位遞增計算·長期照計·不 多出字數按一個位遞增計算·長期照計·不 多出字數按一個位。 一种字如超過一個位 一即 一种字如超過一個位 一即 一种字如超過一個位 一即 一种字型超過一個位 一即 一种字型超過一個位 一种字型超過一個位 一种字型超過一個位 一种字型超過一個位 X72381968自用 X72381968自用 出護 銀禧花園1C 作431 D 64 作45馬場 不206871K 7293700 数 海 宣省千呎 大總介大家庭工場免什 上海 15 (1867343治 大總介大家庭工場免什 一次 15 (1873年) 呎北區地產介935731 青山公路遊牛源尾段花 一層別墅 等上免佣大量收購沙田 業上免佣大量收購沙田 業上免佣大量收購沙田 業上免佣大量收購沙田 業上免佣大量收購沙田 班店道口证K 637587 715/142 人口富 大兴交吉H 467481沿上山中在城道近地城市地域道近地城巴土 萬深水埗 利平信30萬電3672802 利平信30萬電3672802 種類大百呎商住權 強力大百呎商住權 通過 美子出售600 級機然水城街36萬5 3-7182288 叫2.266 馬頭圍道 地下兩輸出售共530 萬 地面積2,500 呎 相連旺舖售 420 萬4800呎連則開被 夏巴市行對面人山人海 介酒觀銀行餐室各行業 K7206871K7293700聯發 新界錦田 江夏圍花園别墅屋 千七呎花園二萬巻 呎東樹假山魚池移 民吉售百六萬電: ⑤217259⑤724829 售 別鴿墅場 ★現金 ※ 不交吉 不已 氢 往打四層高樓宇全幢出售地下交吉辦公時間下午2—4時電:K 305925羅小姐洽 不交吉樓舖 引全幢或一批 機 免費估價·即日成交 交吉 購 過 購 居 屋 租 交古高層 海景五百條呎佐敦 地鐵口實32萬第主 議免佣經紀克問電 H744113 H8918802 購養 專 毎旺舗・尚餘二間 面積由118-452呎 等 樓 收 售\$46,200起 帝尚信生活品菜主委托 H 211418拾 H 211418拾 不交配 購 三萬 首期 和生 被1700呎商住四 1900呎商住四 1900呎商住四 · 美大厦1201呎 -6976880 拾 廠房租 佐敦中層鑑60 0 呎顏住樓租售均可有 分作亦可 成景台租5000 成景台和5000 仔 租賃 寫字樓租上環 大厦高層向梅子條呎交 大厦高層向梅子條呎交 大厦高層向梅子條呎交 大厦高層向梅子條呎交 大厦高層向梅子條呎交 大厦高層向梅子條呎交 大厦高層向梅子條呎交 有獨立前所和5~431416 便光猛清靜大小寫字樓 號商業大厦近地鐵交通 66榮 4 原和⑤445921融治 交樂大廈3樓C座實用 交樂大廈3樓C座實用 文樂大廈3樓C座實用 北角五洲 13字被免佣 1458676 15字被免佣 1631062 163 樓 字' 駱克道276—278號安隆商 業大厦9樓538 呎特平租 售電5—452522 業大厦 方面合電陳君K 672314 一方面合電陳君K 672314 一方面合電陳君K 672314 一方面合電陳君K 672314 一方面合電陳君K 672314 中區銀行大厦寫字樓招租 A六极住宅3-947289 新位連関亞皆老街110 日本 田田田田 110 日本 日本 日本 110 日本 110 日本 110 日本 110 日本 日本 110 日本 日本 110 日本 11 三二六單身莫問 一二六單身莫問 一二六單身莫問 一四二八單身莫問 一四二〇 租賃 原亦可電K 318051 原亦可電K 318051 原亦可電K 318051 程即用介各業K 966702 程即用介各業K 966702 程即用介各業K 804316 最高學樓等 900 是正角地鐵網立三首呎 经高級新婚K 804316 月租一千 黃竹坑小工圾景制 通爽包管理投差所 三百呎鐵閘水電齊 出租 層 全 實用面積祗餘四百七十四呎壹間中央冷氣系統管理完善中區地王之地王租從廉有意請到 西營盤近海傍面積2千2百餘 呎可作貨倉或工廠用有意請電 ⑤—491137戴小姐洽。 568941 中環砵甸乍街2號A香港華人銀行大厦地下 高打老道 型工業型K 928729合型工業型K 928729合型工業型K 928729合型工業型K 928729合型工業型 1000元型 全層平租 2400另大小房平租 2400另大小房平租 5911159③928957英治 李灣 新地下面積900 呎適合 各行各業平租有意請電 0-4937940 朱治 昭有装修清靜出租電: 整有裝修清靜出租電: 第221211 第221211 第32121 第432121 第43212 8432 8432 8432 8432 8432 8432 8432 8432 8432 8432 8432 8 大埔魚角村屋 原與1400呎五房兩應兩 原與1400呎五房兩應兩 原與一廚房冷熱水電話內 6600呎五房兩應兩 原與上級台新裝修 1800呎五房兩應兩 1900呎五房兩應兩 1900呎五房兩應兩 也差的電話?902741 它大厦D座了字模 715 它大厦D座了字模 715 企为原列第十八不 可是原列第十八不 可以 樂 富城朝 大浦東 和沿岸系神木地板即可 街17號地下面積千三呎 時17號地下面積千三呎 2-1990(40或)1 1994(3 产价货柜直達地方(角 工作等等的(1) 1994(3 企作等等的(1) 1994(3 企作等等的(1) 1994(3 企作等等的(1) 1994(3 企作等等的(1) 1994(3 高級寫字樓 5 1 四 環 字 33萬富 東山西海岸區 160 1623 明 全 ★ 免 佣 購不交吉 好兆年行柯士何道152 號十五概700 除呎玻璃 幕廠中央冷氣專用車場 設備齊全請電: 3:665962 3:664405 樓價高成交快 九龍秀竹園道 1800呎租\$ 9500 請電⑤—439176 港九合不睇樓 3-840749 全海 台 騰黃閣高曆二千三 映四房三廳大露台 有蓋車位兩個海景 移民吉舊二百萬⑤ 217259 ⑤724829 1300呎110萬 快者得到7790237 永成除全海景社座另送蓋特 1200 海 后 城 忠禮面對 400 詩二 富波新百 1400 海 45 競牌 1100 廟 市 1400 地 29 鎮海 第 1400 地 29 鎮海 第 1400 地 29 鎮東 1500 東京 蒙灣 堅薄 天臀跑 高息、旺舗 大單邊三間舖面 年息22萬8客付差額 出國平售198萬 新華地產H418091 堤 收購物業 交吉或不交吉 住宅機舗全権或地盤 授裱畫 性家托兒 私各成英家人語 授用語言 ₩\$1000 到 到 到 到 速成彌教道 554號 五樓③846468 華僑書院校外部 協韻音樂院。港德 口才進修課程 馬釗 ★初班、中班及文憑班★課程: 牛仔: 宋巴·查查查、森巴·快三·探戈·狐步·慢三·快三·大個別或小組★和名查詢3一329332 課程包括談話術演講及司儀 室兼售名廠新鋼琴 九龍旺角亞皆老街96號利豐大廈四樓 彌敦道 6 | 號 | 4樓(3)852 | 8 | 3962508 電話: ③957531



To the same of the same of

西太平洋海外升學指導中心經辨 美文力口中學專科及大學招收海外學生班級包括GRADE 9至13及 O 是與國加拿大各著名中學專科及大學招收海外學生班級包括GRADE 9至13及 O L 工商管理旅迎管理會計**應**在秘**度**醫藥助理電機工程上本工程美術音樂整型設計運

中國醫藥針灸研究院 医子子 計 / 上 基保永院長主講:中西結合治原學。中西藥物學 診斷學 脈理學逢星期一晚在彌牧道242號十 櫻 B 授課立信大厦佐敦道口期滿發給證書報名或 詢問下午三時至六時 K 6 7 3 9 2 8 學費每月卅元

**登灣商科語言中心** \* 有 23 吾 7 扫 生 \* 中五 會 考 英 文 數 學 物 理 班 中 四 英 數 班 中 三 英 數 班 初 中 英 數 班 電 脳 應 用 課 程 址 · 荃 灣 青山道 | 9號 二 樓 (即華都戲院斜對面 遠東銀行大厦人) 中三英數班 初中英婁 校址:荃灣青山道 119號二樓(即華 入境事務處隔鄰)電話:0-4981287

0-4987806

④會考保證合格附加數班 ⑤中四全中六文理科個別 ⑥中四全中六文理科個別 ⑦初級夜英專 ⑥觀塘區近中滙國貨446577 ⑥觀塘區近中滙國貨446577 ⑥蒙芳區近7-11便利店274466 ⑥萎芳區近7-11便利店274466 

英補

電影訓練班 資深導演主持讚潔 導人材以塔植影圈新血注重實際演戲 及拍片訓練學有所用只收訓練費三百 (包括實習拍片費用在內)客照片簡歷 九龍彌敦進760號6/F 22影都電 形公司陳導演約期面試

大批鋼字枱轉椅方德椅大班椅柚木字枱柜大班枱會議枱梳化影印機電動 打字機咖啡吧柜冷熱蒸餾水柜屏風掛畫大批鋼三抽四抽快剪柜文件柜各 式來路像似什物全部大平賣! 地址:中環皇后大道中24號亞細亞行5字樓響廠街10號新顯利大厦3字樓

抬儲物柜新花盤掛匙箱蔗架大小快勞文件 廉 批名畫報告板鋼字抬木字枱客椅角鐵架蒸 大批絲絨吧椅轉椅會議枱儲物柜新花盤掛匙箱柜咖啡吧防火文件柜大批名畫報告板鋼字枱木溜水器支票機像低什物限日洁清大平實。 地址:尖沙咀廣東道||號世界商業大厦4字樓

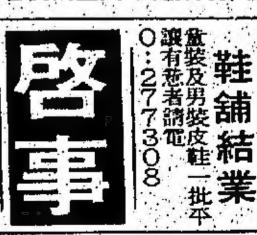


惠刋本報分類廣告

請撥電話

經啓者:本會一九八五年至八七年度常務委員改選大會謹定於本年十一月二日(星期六)下午二時卅分假新界葵盛西邨第一號校舍本會李一諤紀念學校二樓會議室學行候選人提名選票於十月九日寄予各會員閱選如有遺淵或郵誤可於改選大會學行前到會補領選票閱選並請各會員范臨監選上通告 各會員 改選小租秘書:鄧添成 八五年十月九日

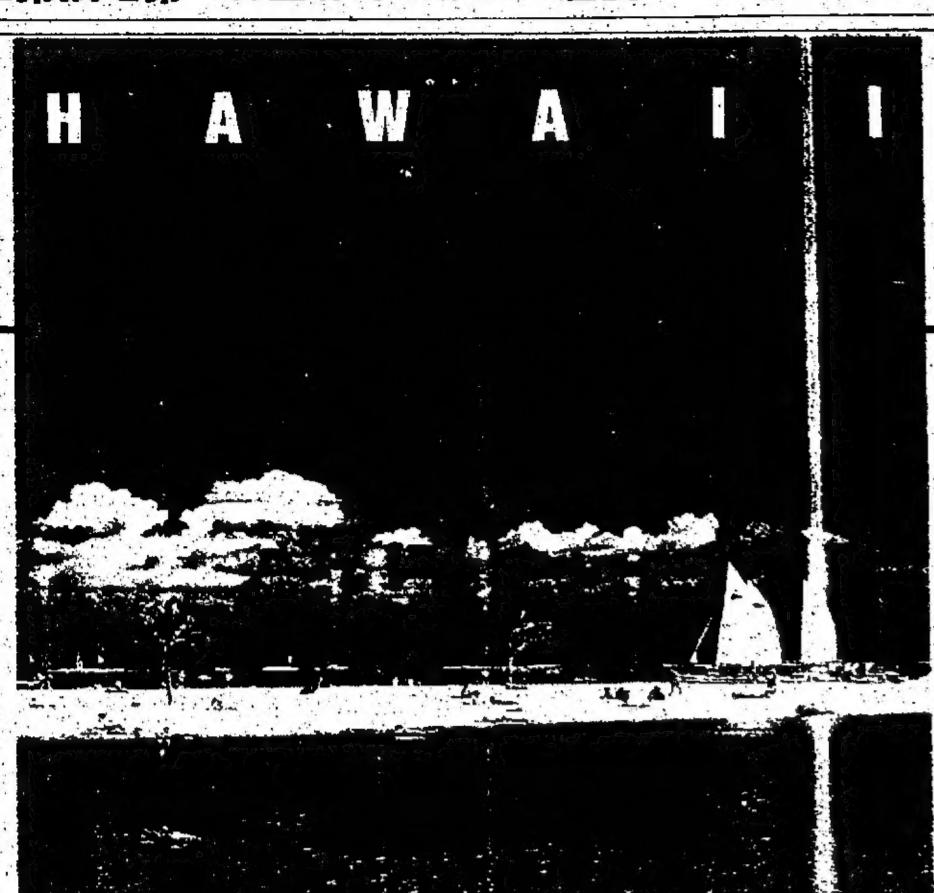
大物什例 一九八五年八月十七日 一九八五年八月十七日 一九八五年八月十七日 下午五時於新界元朗洪 港元若干希失主與元朗 港灣聯絡(最話0-7742 11內線34)。 



全套大中細型自動電鍍拉巨型各款過濾泵變壓器蝕版機洗版機刷版機乾版機菲林片機曝光機絲印機大細焗爐廠內什物生財工具平沽。 地址:官塘成業街16號怡生工業中心11字C座。

大批組奇555—4剪線車新款電子雙跳車剪線縮窄車平車打裏切刀車357— 816五線級骨兄弟釘鈕及紐門雙針車於仁轆脚拖轆埋夾飛馬級骨車關西橡 根褲頭拉口車耳仔車嘎士鳳眼車橫直珠咀車利滿地轆頭及級骨車挑脚人字 飛佛鈕門黏朴機各類特種工業衣車大平沽 地址:紅磡鶴鷹街13號6字樓康力大厦(假日照常)

1671 1672



7950起

# 

三期星

暢游夏威夷名勝珍珠港、巴里大風切、漁人碼頭,海軍巨艦──亞利桑那號

乘坐玻璃船底的阿妮號欣賞海底珊瑚礁及熱帶魚類。四晚住宿於豪華大酒店。 • 图友可自由参觀糖果製造廠,波里尼西亞文化中心等地方,更可自由自在地享

受檀島之陽光與沙灘。 ● 乘搭大韓 747 廣體客機往返,回程可自行選擇停留漢城或台北,不另收費用

• 可享用大韓特惠機票續航美國東、西岸。

• 逢星期四、六出發。

韓國世外桃源

行程暢遊

漢城市區、濟州島、天地淵、木石苑

三姓穴及龍頭岩等地。

• 逢星期四、六出發。

角川面に入りつじまし



भूग का क्षेत्रक है। भूग का क्षेत्रक हैं।

S

KSREAN AIR

阿里山花蓮環島8天\$2690

阿里山高雄台北6天\$2290

台北花蓮桃園 5天\$2190

溪頭花蓮環島7天 \$2450

溪頭高雄台北5天 \$2150

台北花莲 4天 \$1880

全台北六辐村 4 天 \$1780



靑年旅遊計劃

泊13天遠足、激流泛舟、野生動物園\$8550 9月29日 10月20日 11月3日

名額有限、報名從速)

港 或 笑 3-689231

台北花蓮四天

**51880** 

\$ 750

專辦特廉機票、火車缸、豪華觀光團及各地遠足團

商 18天額菲爾士峯基地營遠足團

0月20日 11月3日

台北四天遊

\$1780

洲撒哈拉雅奇34天(11月22日)\$ 13400起

### 機票十酒店美加/日本/韓國

七天團

天天出發

150

好 旅行社有限公司 3-918787 黨發證權威革義台證65 代理各地機栗・酒店・平通港九 特惠各國酒店二仟餘間直發住宿券

旅遊服務。應有盡有。絕不取巧

台北自由團四天\$1028 口门。住宿觀光級飯店天天出發

旺角彌敦道744號道亭銀行大廈十樓 計解聲啟院

KTB 韓國旅遊中心

韓國

四天團

台北特廉台證\$55

台北四天遊 \$ 555 台北花蓮四天。\$ 666 阿里山四天 \$ファフ 高級百貨包收包賺冤按金

\$110 華麗大飯店 \$120

直接經營天天出發

桂林 西麗湖 航空五天團 \$ 1380 出發日期:9月27日

西麗湖 二天 \$ 388 **遍遊香蜜湖、蛇口工** 業區·深圳灣等地 住宿:西麗湖渡假和

\* 達星期六出發 \*

旅遊部: 3-691692

基利商業大厦14個1404室

\$ 3420 洛杉磯 \$2180 倫 \$ 2450 西雅圖 \$2550 巴 \$ 2500 三海市。\$2180 荷 阳 \$.2500 检 約 \$2880 芝加哥 \$ 2850 溫哥華 \$3200 哥本哈根 \$ 2500

3-320823(4線) 夏威夷1800 三藩市2000 洛杉磯2000 全程單人房·選供生業 天天田景

的乘\$210 台機界十酒店

704 室 《折植裕運輸版

德祥旅行社有限公司

遊六福、小人國一遊太魯閣天祥

代訂各國機票、酒店·每日速運台証



# 上上上旅運社 5-262188,5-222300,5-222822

	1222		140 姚姆本人	
台灣酒店	日本酒店	韓國酒店	新加吸酒店	特快
來來\$550 三德\$270	京王巴沙 \$ 600	樂天\$470	亞 洲\$290	台証
環亞\$480 國聯\$240.	帝 國\$800	訊悅\$440	百樂門\$310	<b>\$88</b>
國賓\$460 美琪\$210	假 日\$400	世宗 \$ 290	阿波羅\$340	
老爺\$540 假期\$180	新宿太子\$460	高麗 \$ 300	怡 東\$340	代訂
福華\$550 天成\$140	太陽城\$350	河畔\$300	文 華 \$ 550	港澳
富都\$380 第一\$110	大阪國際\$350	鐵塔\$250	希爾頓\$550	各
華國\$370 三陽\$110	大阪東洋 \$ 280	豐田\$170	香格里拉\$600	酒店

社。中環大道中31號皇后歐院總上1字全層

澳門分社:南岛街南湖商業中心16字樓

韓國、台灣經濟聯遊\$2900 韓、日、台10天聯遊 \$3550 \$2500

# 上海賓館

天天接受訂房 機票十酒店 \$ 1450起 辦理國內外簽證

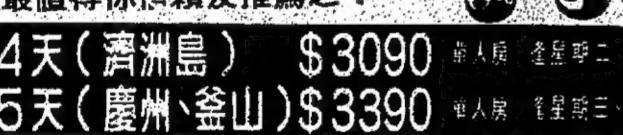
代訂世界各地酒店及機栗

法沙明全巴利的25所展利利某大厦巴札

### 訂位查詢講與港澳各大旅行社聯絡 大量精美行程表備索



\$ 3390 建三四 5天(慶州、釜山) 菲島大觀遊 ⑩ 二 5天\$1790 7天\$2150选三、六 馬星大觀遊 5天\$2950 7天\$3530淮二、六



2.行程新穎制新,經悉心輔排,與其他旅行團比較,更見充實。絕無走馬看花之弊 5.本圈之进荒事,酒店及膳食。與其它同價旅行團比較。更勝一籌

### 威威3-301271

台北小人國四天 \$ 1398 盃麵 來回機票十3晚酒店\$980 特快台証全套\$90~

合法百貨、免按金、免買貨 九龍旺角彌敦道總統購物中心603室

### 華麗假期 天天出發

機業十3晚單人房十送3份早餐十酒店接機)每位\$1190 (機栗十3晚雙人房十送6份早餐十酒店接機)每位\$1090

台灣線旅行團 四天\$1700 七天\$2400 八天\$2600

配售台灣百貨。包賺、包收、包退 代辦台證·各國簽證·平價機票·港·台·各酒店訂馬

## H 431331-3

代訂廣州至各地機票 廣州一北京\$650 廣州一上海 \$500 廣州一昆明 \$530 代訂北京・上海酒店 北京一西苑 \$ 550 上海一錦江飯店 \$ 460 上海賓館 \$ 460 建國 \$750 **代司國內及各地宣窜◎桃豐◎鈴☆** 

· 一本面 (在4年185 □ 195% 李 15 46 × 10 10 3 5°

MANDARIN

ASIA BANGKOK

ROYAL CLIFF

PORNPING.

FURAMA

天成:

SHERATON

布古島

星加坡

馬尼拉

台北

BANGKOK PALACE

PATTAYA MERLIN

BANGKOK PALACE

PHUKET MERLIN

### 寶通旅運3-910377

台灣渡假團 韓台 四天 \$638 合法百貨 包收利潤特高 韓國豪華團 七天\$2630 四天\$2700 逢二、六出發」 全程單人房 台灣念證180泰證100 美加廉價機果

台北機栗十酒店十接送\$1110天天出發 彌敦道六五五號胡社生行1412室

学 注(0~440101

阜壘 接機 送機

1

12

· 23

銅鑼周 5-278111 💬 旺角 3-322301

实沙咀 3-676111 | 官店 3-440222

2270 添航

2310 - 泰航

華航

2270

.1770

2370

2370

2410

天天出發

天天出程

天天出發

天矢出發

1.4.6.7

1,3,6.7

1.2,6,7

1,2,3,6,7

### K 302556

英航码聚歐洲进多7980起 COSMOS, CONTIKI,

國泰歐洲精業遊S7995起 GOLJAL TOURS 是凡學技术公司代理之世界等地並行即等數值

台北四天團\$1388 银行 曼谷五天團\$1728 韓國四天團\$2498 韓台六天團\$ 2688 日本六天團\$ 2898 日台八天團\$ 2988

### 旺角彌敦道582信和中心地庫商場B21

/曲敦道580舞/曲敦中心1005~1006学 830 超約 2850 馬尼拉 1830 倫敦 2450 1150 星加坡 2550 1440 馬星泰 2250 / 德國 2550 1650 巴黎 2550 2210 羅馬 2550 2550 洛杉磯 2160 荷蘭 1950 温哥華 2830 李梨 3500

150 各地特快簽證。平機票

北\$ 800 三藩市 \$ 2250 辦 雄\$ 820 和 約\$2850 各 谷\$1130 溫哥華\$2800 國 京\$1420 荷蘭\$2600 阪 \$ 1420 雪 梨 \$ 3500 亞 台 \$ 1800 菲律賓 \$ 810 豆 星架坡\$1300 万

特快台證全套多次\$150

### 3-320941 3-320942

•廣州一北京\$690 ●廣州一上海\$490

廣州花園酒店\$260 酒店。廣州花園酒店 3200 廣州康寧分社: 白雲賓館215室667700時215

旺角硼敦道636號銀行中心1510室

# 菲航假期

宿霧市(CEBU)馬尼拉五天團\$2150 逗留宿霧市二晚三天 住宿馬尼拉最豪華之半島大酒店

逢二、日出發 菲航機票十馬尼拉花園酒店住宿

四日三晚 HK \$ 1800 天天出發 請向各大旅行社鼓菲律賓航空公司查詢 |密線電腦計 | 5~263011

### 3-560206-7 3-306331-4 新裝電腦代訂機票

環亞假期四天 \$1980 第一天 香港一台北一中正台一環亞夜樓會 第二天 成烈利一故宫一區明山一中華陶藝 第三天 成縣村野生動物國或小人國 第四天 環亞自助式舉餐一探親斯女一說上遊港 ·保証三說住宿台北最大最高華之環亞大飯店 ·附入住間一時,住宿單人房春另加多600 ·贈沒水業整及數距雖電石數品 ·房間電柜汽水數品全至 ·克爾爾拉汽水數品全至 ·代訂環亞飯店,母院單人房 \$500 - 雙人房 \$520

旺角彌豫道636號銀行中心905空。自置分行之星光行752室 服務時間朝光睡石 假日想行服常新公 能测点性获信用情

談不所無

坐之

不准將我的底細告知他們,「你找到帮手之後,中「那……好吧」」馬家

害辜之馬

王方



容易成爲警方追查的對象

就上



紀曉嵐 急智善辯

B

胆石病常識

京北

的

其實祇有好的一面加入檸檬就酸。 **治酒** 愛情 手段

和悲劇、為於學情是不可恃的。

「大學情是不可恃的。」

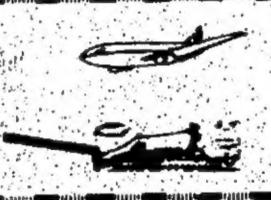
「大學情」

「大學情」
「大學情」

「大學情」
「大學情」

「大學情」
「大學情」
「大學情」
「大學情」
「大學情」
「大學情」
「大學情」
「大學情」
「大學情」
「大學情」
「大學情」
「大學情」
「大學情」
「大學情」
「大學情」
「大學情」
「大學情」
「大

數的她



讀 擇 便



日本本州廸士尼

五天、六天、七天、八天由\$3250起 全港獨有:①日本環球片場②琵琶湖 ③東芝科耶館④横濱中華街⑤大石寺 九州本州廸士尼、日光聯遊 設由\$4290起 由\$3790起 \$ 4690 日本北海道七天 韓國日本建士尼、日光至、全、全由\$ 4090起 韓國四、五天(包單人房、传生宴)。由\$2700起 天天出發·回程可停東京、大阪或台北

曼谷團: 乘鼠泰·泰航 A 300空中巴士·早去晚返·班次最多· 清邁圈: 乘泰航飛往清邁、清邁一曼谷乘 A 300內陸機。

布吉島: 秉泰航、雙程 A 300內陸機。 清邁曼谷布吉圖:乘泰航多程A300內陸機 清邁四天、六天、七天、八天由\$2310起 曼谷四天、五天、七天

由\$2270起 布吉島五天、七天 由\$2890起 \$3490 清邁曼谷布吉島八天 天天出發(可延期返港

馬星(煤煤器)泰 九天\$ 3990 十天 \$ 4220 馬六甲行程、並包括泰國獨有最新行程 菲律賓

百島、碧濤林 高級七天\$2150 天天出發(可延期返港。不另收費

馬星(股散器)美\$ 3530

泰星七天\$3530

直飛高雄,台北返港 免在本土內打圈之苦 增遊最新啓幕之小人國台北住最高級之環亞大飯店

佛光山或墾丁阿里山八天\$2610 \*高雄人·台北走\*內陸機。花蓮一台北 阿里山墾丁九天\$2820 \* 台北人·台北走\*內陸機:台北一花蓮 高雄一台北

\*乘日亞航、華航、早機去、晚機返 天天出發 台証收70元



七天貴賓團

(全港最豪華•成本最高 暢遊馬尼拉市區名勝,碧瑤、文化 村 (千島編影·) 大高地·艾蘭廸 赌場·百勝灘·急流瀑布·漫遊水 晶灣渡假村·住宿水晶灣·馬尼拉 花園及碧瑤凱悅大酒店。並採用菲 航及國泰豪華噴射客機,觀光時間 充足・節目豐富・園園獨立・專人 領隊,最佳導遊為你服務

七天\$2250 天天出發・早出晩返 馬尼拉宿霧 **六天豪華遊 \$2350** 

曼谷芭堤雅 五/七天貴賓團

,大佛統·水上市場,大皇宮 堤雅・珊瑚島・東芭文化邨・鰮 湖·人妖花街·四面佛·奇妙樂園 等住宿一流大酒店 天天出發 本国特點

1) 住宿三晚芭堤雅西班牙式酒店 2) 新增行程有泰國廸士尼之稱奇妙 樂園設備一流 早機出發,晚機返港 \$2630

\$2290

兒島

九州・東京・廸士尼樂園

樂海灘、神仙島、著名佛寺、玫瑰花 園、桂河橋、大佛統、水上市場、大 皇宫,芭堤雅,珊瑚島,鱸魚湖、奇 妙樂園等,住宿一流大酒店,獨立成

團、專人領隊。 本團特點: 1)乘阜機出發、晚機返港。 2 新增行程泰國廸士尼之稱奇妙樂園 3)布吉島來回乘內陸機 逢星期四、六出發 布吉島八天 \$3290 逢星期六出發

環 台 早機出發,晚機返港

暢遊台北,陽明山、故宮博物館 野柳·地獄谷,日月潭,阿里山 高雄·澄清湖·彰化·台中·梨山 天祥,花莲,六福村野生動物園 忠烈祠及新增行程小人國等,住 官一流豪華大酒店·獨立成團 人領隊。早機直航高雄、台北返港 台北住財神·統一等豪華大酒店 井加太陽城及豪華夜總會,分社 直營 保証滿意 簽証費 \$75

天天出發 八天 \$2610 星期一、日出發 \$2400

星 馬 馬星(檳城、浪嘉嶼 八天豪華團

逢星期日出發\$3820 馬星(檳城 七天豪華團 逢星期一出發 \$3530 馬星泰(馬六甲

九天豪華團

逢星期六出發

備克森·海德堡·鲍賢德國第一風景區黑森林 親賞萊茵大瀑布·乘吊車登萬呎鐵力士大雪 山,俯瞰世界花園瑞士魔光,暢遊花都巴黎及 霧都倫敦 乘世界最快速 TGV 火車及乘巨型 六型船橫渡英偏海峽。來回歐洲乘搭爾泰直航 機・而目濃縮豐富・絕不浪費時間 逢星期五出發 行程首屈一指、暢遊羅馬, 梵慕闰, 北海, 佛 羅倫斯, 威尼斯, 甘武湖, 瑞士利维拉, 阿爾 卑斯山, 琉森, 大雪山, 鐵力士峯, 秋桑, 巴黎、希魯塞爾、滑鐵盧、阿姆斯特丹、海牙 · 養失特·倫敦·包括世界最快速 TGV 火車

及內陸機。來回歐州東塔荷蘭珍寶豪華客機

住宿一流流

出發日期 10万10

十/十五天豪華團

最短時間遊覽全歐精華所在,暢点德國名被法

歐洲十天豪華團 \$7390

日本本则 廸士尼八天豪華團

> 暢遊鹿兒島·櫻島火山·指宿,長崎 鼻·池田湖·霧島·宮崎·日南海岸· 和平台、野生動物園、別府、地獄、凱悅酒店、享用酒店各項娛樂設備 溫泉,阿蘇火山,熊本古城,水前 住宿 寺公園、長崎、蝴蝶夫人館、福岡 等·住宿一流酒店·獨立成團·專人 領隊。廸士尼九州東京九天團 在東京住兩晚·加遊廸士尼樂園。 **廸士尼九州東京九天**

鹿兒島九州 鹿兒島九州八天 逢星期三

暢遊澳門名勝・包括主教山・跑狗 場·大三巴牌坊,觀音堂·澳門娛 樂場,賽馬車會等,住宿最豪華之

天天出發 \$330起 \$260起 雙人房毎間 \$230 (贈送桑拿浴、健身中心及的士高入場券

天天出發 \$300 雙人房每間 \$320 加

,溫哥華、士丹尼公園,煤氣鎮 加碧蘭盧吊橋等。

行程首屈一指,節目精采,暢遊布圖暢遊福崗阿蘇火山、水前寺公園

向日葵一海陸空

旅遊有限公司 李文才上校 安全农业全国联系设置 车 在 在中的企业 (IATA) 李·清·清·清·淳·李·孝 I、清· 化甲烷烷 医电子电子遗传性分析反应 业格品 \$23 \$230353. 3-828727. 5-243063 £ 320955, 0-465473

暢遊日本東京·箱根·富士山·濱 名湖・白絲瀑布・東芝科學館・京 都・奈良・名古屋・大阪・廸士尼 樂園及新幹線(子彈火車) 一流酒店,乘747珍寶客機。早機 去・夜機返・唯一直航大阪・東京 返港・不用坐内陸機・獨立成團 專人領隊天天出發 \$4390 東京廸士尼樂園六天豪華遊 天天出發 \$3630 北海道廸士尼七天團

本州廸士尼

逢星期日 \$4690 逢四、六出發五天 \$3250

逢星期五 六 \$4890 4 九天逢星期四 54890 1 天 \$4500

暢遊檀香山,珍珠港,鑽石頭山 伊奥蘭尼皇宫・洛杉磯・和路廸斯 尼樂園·聖地牙哥·環球片場·拉 ■斯維加斯(賭城)・大峽谷・三藩 市·金門大橋·雙峯山·漁人碼頭

夏威夷、三藩市六天 \$6790 夏威夷西岸七天 \$9290 美國西岸十天 美加 (温哥華) 西岸九天 美加(多倫多·溫哥華)東西岸13天 \$15990 美加(多倫多)東西岸16天 \$18490 选星期一、二、四出發

坎培拉差利牧場,雪梨塔,雪梨歌 岳·宮崎野生動物園·日南海岸· 膳食豐富,專人領隊,獨立成團 華。免费代辦簽証

黃金海岸坎培拉七天豪華遊 逢星期二出發 \$7590 墨爾体, 雪梨坎塔拉八天豪華遊 逢星期一出發 \$6930起

黄金海岸,墨爾砵,雪梨坎培拉 鹿兒島九州大阪東京廸士尼九天

里斯本,黃金海岸,滑浪天堂、海上熊本城,球磨川、鹿兒島、櫻島火 洋世界,西班牙馬術園,澳洲首都 山·指宿·長崎吳·池田湖·開聞 劇院,樹熊動物園,雪梨港遊船大阪城·京都·清水寺·奈良·東 河,乘搭內陸機,住宿一流酒店,大寺,西陣織,東京廸士尼樂園等 乘搭萬噸豪華向日葵郵輪。享受 以最短時間暢遊澳洲東岸全部精品上各設備·觀看日本太平洋沿岸 秀麗景色·住宿一流大酒店·多晚 夜總會·獨立成图·專人領隊 逢週四·日出發\$5290 (2) <u>二</u>

海陸空九州東京廸士尼九天團 逢星期日、一出發 \$4890\_\_\_\_